



**ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ НА КИПР!**

WELCOME TO CYPRUS!

Г-н / Г-жа  
Mr. / Mrs.

У ВАС НАЗНАЧЕНА ВСТРЕЧА С ПРЕДСТАВИТЕЛЕМ КОМПАНИИ  
„ORPHEUS LUXURY TRAVEL AND TOURS“

YOU HAVE AN APPOINTMENT WITH THE REPRESENTATIVE  
OF „ORPHEUS LUXURY TRAVEL AND TOURS“

Гостиница  
Hotel

Наш представитель  
Our representative

Тел.  
Tel.

Встретится в Вами в  
Will meet you at

Время:  
Time

МЫ ИСКРЕННЕ НАДЕЕМСЯ, ЧТО ВАШЕ ПРЕБЫВАНИЕ НА ОСТРОВЕ ПРИНЕСЕТ ВАМ  
МНОЖЕСТВО ПРИЯТНЫХ И ЗАПОМИНАЮЩИХСЯ МОМЕНТОВ!

WE SINCERELY HOPE THAT YOUR STAY ON THE ISLAND WILL DELIVER MANY PLEASANT  
AND MEMORABLE MOMENTS!

**RPHEUS**  
luxury travel & tours

«Orpheus Luxury Travel and Tours»  
12 Christaki Kranou, 4041, Limassol, Cyprus

Tel: +357 70 0000 70 (within Cyprus)  
+357 25 431943 (international call)



**ЭКСКУРСИИ – КРУИЗЫ – АРЕНДА АВТОМОБИЛЕЙ – РАЗВЛЕЧЕНИЯ – КУРСЫ – ТРЕНИНГИ**  
**EXCURSIONS – CRUISES – CAR RENTAL – ENTERTAINMENT – COURSES – TRAININGS**

КОМПАНИЯ «ORPHEUS LUXURY TRAVEL AND TOURS» РАДА  
ПРИВЕТСТВОВАТЬ ВАС НА КИПРЕ! ПОЗВОЛЬТЕ ПРЕДЛОЖИТЬ ВАМ  
МЕЛОДИЮ УДИВИТЕЛЬНОГО ПУТЕШЕСТВИЯ...

«ORPHEUS LUXURY TRAVEL AND TOURS» IS GLAD TO WELCOME YOU IN  
CYPRUS! LET US OFFER YOU A MELODY OF WONDERFUL ADVENTURE...

- Встреча и обслуживание индивидуальных туристов и туристических групп
- Бронирование отелей, вилл и апартаментов на Кипре и по всему миру
- Организация трансферов, морских круизов и туров по всему миру
- Организация индивидуальных tailor-made туров, тимбилдинга, спортивных сборов
- Бронирование авиабилетов на регулярные и чартерные рейсы по всем направлениям
- Организация и проведение местных экскурсий по городам острова
- Предоставление услуг переводчиков и индивидуальных гидов-водителей
- Аренда автомобилей и лимузинов, яхт и самолетов
- Развлечения: гольф, шопинг, спа, резервации в лучших ресторанах иочных клубах
- Организация семинаров и конференций на Кипре
- Бизнес консалтинг, открытие банковских счетов, регистрация новых компаний, помошь в получении кредита
- Организация различных праздничных торжеств на Кипре (свадьбы, дни рождения, корпоративные мероприятия и т.п.)
- Помощь в приобретении и аренде недвижимости на Кипре
- Организация кино-, фото- и видеосъемок на Кипре
- Бесплатный доступ к услугам круглосуточной консьерж службы
- Meeting and servicing individual tourists and tourist groups
- Providing for hotel bookings and accommodation in villas and apartments in Cyprus and around the world
- Organizing transfers, sea cruises and tours around the world
- Organization of individual tailor-made tours, team buildings and sports activities
- Booking of air tickets for regular and charter flights in all directions
- Organizing and carriage conducting of local excursions all around Cyprus
- Providing translation services and individual drivers-guides
- Cars and limousines, yachts and planes available for hire
- Providing entertainment: golf, shopping, spa, reservations in the best restaurants and nightclubs
- Organizing seminars and conferences in Cyprus
- Business consulting, providing guidance in opening of bank accounts, registration of new companies, assistance in obtaining a loan
- Organizing various celebrations in Cyprus (weddings, birthdays, corporate events, etc.)
- Providing assistance in buying and renting real estate in Cyprus
- Organizing photo shooting and video filming in Cyprus
- Allowing for a free access to our 24-hour concierge service

«Orpheus Luxury Travel and Tours»  
12 Christaki Kranou, 4041, Limassol, Cyprus

Tel: +357 70 0000 70 (within Cyprus)  
+357 25 431943 (international call)

[WWW.ORPHEUS-TRAVEL.COM](http://WWW.ORPHEUS-TRAVEL.COM)



«Заказчик – самый важный посетитель в нашем заведении. Он не зависит от нас. Мы зависим от него. Он не прерывает нашу работу. Он – ее цель. Он – не посторонний в нашем деле. Он – его часть. Мы не делаем ему милость, обслуживая его. Он являет нам свою милость, давая нам возможность делать это.»

Махатма Ганди

«A customer is the most important visitor on our premises. He is not dependent on us. We are dependent on him. He is not an interruption in our work. He is the purpose of it. He is not an outsider in our business. He is part of it. We are not doing him a favor by serving him. He is doing us a favor by giving us an opportunity to do so.»

Mahatma Gandhi

# ЭКСКУРСИИ | EXCURSIONS

Orpheus Luxury Travel and Tours предлагает лучшие стандарты обслуживания на острове, а наши высококвалифицированные гиды с удовольствием разработают для Вас интереснейшие маршруты с учетом Ваших пожеланий. Мы располагаем собственным автопарком, в состав которого входит более 70-ти автомобилей различного уровня, способных удовлетворить запросы самых взыскательных клиентов. Индивидуальные экскурсии позволят Вам заглянуть в потаенные уголки острова, окунуться в атмосферу кипрского спокойствия и умиротворенности, полностью погрузиться в быт и обычай местных жителей. В данной брошюре мы предлагаем Вашему вниманию подборку необычных и увлекательных поездок, которые не оставят Вас равнодушными!

Orpheus Luxury Travel and Tours offers the best standards of service on the island for our qualified guides will gladly develop the most interesting routes for you according to your personal wishes. We possess our own fleet of vehicles, that includes over 70 cars of various categories, capable of meeting the needs of the most demanding customers. Individual excursions will allow you to look into the most hidden corners of the island, plunge into the atmosphere of Cypriot peace and tranquility and encourage you to experience the life and customs of local residents. This brochure will provide you a selection of unusual and fascinating trips that will not leave you indifferent!



## ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ | USEFUL TIPS

- Заказывайте туристические услуги исключительно у представителя компании или на ресепшене отеля: только в этом случае гарантируются качество и высокий сервис предоставляемых услуг
- Не допускается посещение святых мест в одежде с открытыми плечами и в шортах
- Если Вы заказали круиз в Израиль или экскурсию на северную часть острова, не забудьте взять с собой паспорта
- Для бронирования автомобиля необходимо наличие водительского удостоверения и кредитной карты
- не забудьте полотенце и купальные принадлежности при наличии в экскурсионном маршруте остановок для купания
- на экскурсии имейте при себе бутылку воды, головной убор и солнцезащитный крем
- Book travel services exclusively through our representative or at the reception of the hotel: only in this case the quality and high level of service are guaranteed.
- It is not allowed to visit holy places wearing clothes with open shoulders and in shorts
- If you booked a tour to Israel or an excursion to the northern part of the island, do not forget to bring your passport with you
- To reserve a car you need a driver's license and a credit card
- Do not forget to take the towel and other swimming accessories if there are swimming stops on the excursion route
- Take a bottle of water, a hat and sunscreen on the tour





## СЕРДЦЕ ТРООДОСА

МУЗЕЙ ВИНА → ОМОДОС → ВОДОПАД МИЛОМЕРИ → ПЛАТРЕС →  
ВЕРШИНА ОЛИМП → МОНАСТЫРЬ КИККОС

В начале нашей экскурсии мы отправимся в деревушку Эрими, расположенную недалеко от города Лимассола, где находится уникальный для Кипра музей Вина. Музей построен на месте неолитического поселения, где археологи нашли древнейшее свидетельство приготовления человеком алкогольных напитков из винограда. Выставочная экспозиция расскажет Вам об истории виноделия на Кипре, а по завершению осмотра Вас ждет дегустация.

Вдоль русла когда-то полноводной, а ныне запруженной плотиной, реки Курис лежит знаменитая со времен оккупации острова крестоносцами «Винная Дорога». Она соединяет плодородные предгорья Троодосских гор с побережьем, предлагая путешественникам захватывающие виды.

Нашей следующей остановкой станет деревня Омодос, где находится монастырь Животворящего Креста, основанный, согласно преданию, равноапостольной царицей Еленой. Мы сможем увидеть старый винный пресс и продегустировать прекрасные кипрские вина, в том числе и прославленную «Коммандарию», и огненный напиток – зиванию, и, конечно же, оливки, сироп рожкового дерева, шоколадную пасту на его основе, и местный сладкий хлеб – арката. Деревушка также славится кружевами и серебряными украшениями ручной работы.

Своей свежестью Вас порадует самый полноводный водопад на Кипре «Милломери», который словно затерялся в горах среди величественных сосен.

После посещения водопада наш путь лежит в селение Платрес, один из самых популярных горных курортов острова, который иногда называют «Кипрской Швейцарией». Знаменитый шоколатье деревни проведет для Вас дегустацию лучшего шоколада, созданного им вручную. Здесь же Вы отведаете изумительно вкусный настоящий горячий шоколад.

Дальше дорога приведет Вас на самую высокую точку Кипра – вершину Олимп, где можно насладиться красотой гор и на мгновение почувствовать себя Олимпийскими Богами.

В завершение экскурсии мы отправимся в знаменитый монастырь Киккос. Именно здесь хранится чудотворная икона Богородицы, написанная Святым Лукой еще при жизни Девы Марии и благословленная Ею. В монастыре Вам предоставится возможность приложиться к иконе, подать записки, поставить свечи о здравии и упокоении, а также попасть в особую комнату, где хранятся мощи многих православных Святых.

## IN THE HEART OF TROODOS MOUNTAINS

CYPRUS WINE MUSEUM → OMODOS → MILOMERI WATERFALL → PLATRES → MOUNT OLYMPUS → KYKKOS MONASTERY

At the beginning of our excursion we will visit the village of Erimi, located near the city of Limassol, that houses a unique Cyprus Wine Museum. The museum is built on the site of a Neolithic settlement, where archaeologists had found the oldest evidence of alcoholic beverages made from grapes. An exhibition will tell you about the history of winemaking in Cyprus, and upon completion of the tour you will be waited for the tasting.

Along the path of Kouris River, once plentiful and now blocked up by the eponymous dam, lies the „Wine Road“, famous since the Crusader occupation of the island. It connects the fertile foothills of Troodos Mountains with the coast, offering travelers breathtaking views.

Our next stop will happen at the village of Omodos, where the Monastery of Holy Cross is located. According to legend, it was founded by Saint Helen. We will visit the old wine press and taste fine Cypriot wines, including the famous „Commandaria“, a „fire drink“ of zivania, and, of course, olives, carob syrup, sweetpaste based on it, and local bread - arkatena. The village is also famous for its lace works and silver handmade ornaments.

You will enjoy the freshness of „Millomeri“, the most iconic waterfall of Cyprus which seems to be lost in the middle of the mountains among the majestic pine forest.

After visiting the waterfall our way lies to the village of Platres, one of the most popular mountain resorts of the island, sometimes dubbed „Cypriot Switzerland“. The famous chocolatier of the village will offer you to try the finest chocolate had been created by him manually. Here you will also taste amazingly delicious real hot chocolate.

Further on the road will take you to the highest point of Cyprus - Mount Olympus, where you can enjoy the beauty of the mountains and for a moment feel yourself like real Olympian Gods.

At the end of our tour we will reach for the famous Kykkos Monastery. It is there, where the miraculous icon of the Virgin Mary is being housed. According to the legend it was written by St. Luke during her life and personally blessed by her. In the monastery you will have the opportunity to pay your respect to the icon, submit notes, put candles for the living and the dead, and also visit a special hall, where the relics of many Orthodox Saints are kept.



## ПАФОС – ГОРОД АФРОДИТЫ

**ЗАМОК КОЛОССИ → АНТИЧНЫЙ КУРИОН → СКАЛА АФРОДИТЫ → ЦЕРКОВЬ СВ. ПАРАСКЕВЫ → ДРЕВНЕРИМСКИЙ ПАФОС → КОЛОННА СВ. ПАВЛА → ПАФОССКИЙ ЗАМОК → ГОРОДСКАЯ НАБЕРЕЖНАЯ**

Наше путешествие начнется с посещения замка рыцарей-крестоносцев Колосси. Около ста лет он являлся штаб-квартирой сначала ордена Тамплиеров, а затем рыцарей Св. Иоанна Иерусалимского, пережил несколько осад, и принимал легендарного английского короля и полководца Ричарда Львиное Сердце.

Далее мы отправимся в археологический парк Куриона, античного города-государства. Здесь можно будет увидеть театр греко-римской эпохи, представляющий собой величайшую историческую и культурную ценность, а также дом Евстолия с хорошо сохранившимися мозаиками и римскими термами.

Следующей нашей остановкой станет самая посещаемая достопримечательность Кипра – место рождения Афродиты, Богини Любви и Красоты, которую очень чтили на Кипре в языческие времена. По преданию, именно на этом живописном берегу произошло ее первое явление миру. У Вас будет возможность окунуться в мир древнегреческой мифологии, сделать фотографии и искупаться в море, которое дарит молодость и красоту.

Затем мы посетим деревню Героскипу. Здесь можно отведать традиционные кипрские сладости и увидеть каменную пятикупольную церковь Святой Па-

раскевы, возведенную еще в IX веке, считающуюся одним из самых древних действующих христианских храмов на острове.

В древности Пафос имел важнейшее религиозное, торговое и стратегическое значение, являлся самым богатым полисом Кипра, затем его столицей, а при Римской власти – резиденцией наместника императора. Мы посетим дом Диониса – римскую виллу с великолепно сохранившимися напольными мозаиками, повествующими о героях древнегреческих мифов, крепость «Сорока Колонн», амфитеатр-одеон и другие памятники архитектуры. Неподалеку от древнего города находится самый высокий на Кипре маяк, построенный в конце XIX века, уже во времена Британской Империи.

После этого мы сможем посетить катакомбы Святой Соломонии и пройти к колонне Святого Павла, расположенной на городском форуме, где знаменитый апостол был приговорен к публичному бичеванию за проповедь христианства. В конце нашего удивительного путешествия мы посетим византийский замок XII века, прогуляемся по живописной набережной и насладимся свежеприготовленным уловом в одной из аутентичных таверен на берегу.

## PAPHOS – THE CITY OF APHRODITE

**KOLOSSI CASTLE → KOURION → APHRODITE'S ROCK → AG. PARASKEVI CHURCH → ROMAN PAFOS → ST. PAUL'S COLUMN → PAPHOS CASTLE → PAPHOS SEA FRONT**

Our journey begins with a visit to the castle of Crusader-Knights in Kolossi. For about a hundred years, it was the headquarters of the Order of the Knights Templar, then of the Knights of St. John of Jerusalem, had survived several sieges, and hosted the legendary English king and military commander Richard the Lionheart.

Next on the agenda is the archaeological park of Kourion, an ancient city-state. There you will be able to see the theater of the Greco-Roman era, which represents greatest historical and cultural value, as well as the house of Eustolius with well-preserved mosaics and Roman baths.

Our next stop is Cyprus' most visited tourist attraction – the birthplace of Aphrodite, the Goddess of Love and Beauty, which was greatly worshiped in Cyprus during the pagan times. According to the legend, it was on this picturesque shorew witnessed her first appearance to the world of men. You will have the opportunity to plunge into the world of ancient Greek mythology, take memorable photos and swim in the sea, which is believed to give you eternal youth and beauty.

Then we will visit the village of Geroskipou. Here you can taste traditional Cypriot sweets and explore the five-domed stone church of Ag. Paraskevi, built in the



9th century, that is considered to be one of the oldest Christian churches on the island.

In ancient times, Paphos had really big religious, commercial and strategic significance. It was the richest city of Cyprus, then its capital, and the residence of the emperor's viceroy during the Roman rule. We will visit the house of Dionysus – a Roman villa with beautifully preserved floor mosaics, narrating about the heroes from the classic Greek myths, the „Fortress of the Forty Columns“, the amphitheater-odeon and other architectural monuments. Not far from the ancient city is the highest lighthouse in Cyprus, built at the end of the XIX century, during the time of British Empire.

After that we will visit the catacombs of Saint Solomonia and take a walk to the Column of Saint Paul, located at the city's forum, where the famous apostle was sentenced to public scourging for preaching Christianity.

At the end of our amazing journey we will peak at the Byzantine castle of the XII century, stroll along the picturesque sea front, and enjoy freshly cooked fish at one of the authentic taverns on the shore.



## ЗАПОВЕДНЫЙ МЫС КАВО ГРЕКО

ЛЕФКАРА → МЕЧЕТЬ ХАЛА-СУЛТАН-ТЕККЕ → ЦЕРКОВЬ СВ. ЛАЗАРЯ →  
ПАРК СУ HERBIA → АЙА НАПА → МЫС КАВО ГРЕКО → ПРОТАРАС

Экскурсия начнется с посещения колоритной деревни Лефкара, архитектура которой отличается каменными домами с живописной отделкой. Лефкара знаменита своими кружевами «Лефкаритика» и серебряными украшениями.

Затем, минуя Соленое озеро, мы увидим мечеть Хала Султан Текке – главную мусульманскую святыню острова.

Далее мы проследуем в Церковь Святого Лазаря, посетим величественный византийский каменный храм, построенный еще в IX в. Храм известен, как последнее место упокоения Лазаря, одного из первых последователей Иисуса Христа, который, согласно Новому Завету, был воскрешен Господом за день до Входа в Иерусалим, а затем основал Христианскую общину на Кипре.

Проезжая по сельскохозяйственному району Коккинохорья (в переводе «деревни с красной землей»), мы заедем в уникальный ботанический сад Су Herbia.

Нашей следующей остановкой станет Средневековый монастырь иконы Богородицы Св. Леса, расположенный в Айя-Напе.

Из Айя-Напы мы отправимся на заповедный мыс Каво Греко, где Вы сможете полюбоваться великолепными видами и морскими пещерами.

На другой стороне Каво Греко лежит городок Протарас. Здесь мы поднимемся к старинной церкви пророка Ильи, построенной на высоком холме, откуда открывается прекрасный вид на все побережье. Не забудьте привязать веревочку на «дереве желаний» рядом с церковью и желание обязательно исполнится! В хорошую погоду с этого места можно увидеть город-призрак Варошу.

Завершением нашей экскурсии станет самый необычный храм Кипра Айи-Саранта, освященный в честь Сорока Севастийских Мучеников.

## A JOURNEY TO CAPE GRECO

LEFKARA → HALA-SULTAN-TEKKE MOSQUE →  
ST. LAZARUS CHURCH → CY HERBIA PARK → AGIA NAPA →  
CAPE GRECO → PROTARAS

Our tour begins with a visit to the picturesque village of Lefkara, which is distinguished by its stone houses with beautiful decoration. Lefkara is also famous for its „Lefkaritika“ laces and silver ornaments.

Then, after by-passing Larnaca Salt Lake, we will see the Hala Sultan Tekke Mosque - the principle Muslim shrine of the island.

Next, we will proceed to the Church of St. Lazarus, the majestic Byzantine stone temple built in the 9th century. The temple is known as the last resting place of the Lazarus, one of the first followers of Jesus Christ, who according to the New Testament, had been resurrected by the Lord the day before the Entry into Jerusalem, and then founded the Christian community in Cyprus.

Driving through the agricultural area of Kokkinohorja (that literally means the „village with red earth“), we will stop by the unique botanical garden of CY Herbia.

Our next destination is the town of Agia Napa where the eponymous medieval monastery is located.

From Agia Napa we will proceed to Cavo Greco natural reserve, where you can admire the magnificent views and sea caves.

On the other side of Cavo Greco lies the resort town of Protaras. Here we will climb up to the church of the Prophet Elijah, built on a high hill, that will offer a beautiful view of the entire coast. Do not forget to tie a rope to the „tree of wishes“ next to the church and your wish is certain to come true! If the weather allows you may even see the ghost town of Varosha from this point.

In conclusion of our tour will witness the most unusual temple of Cyprus that is Agii-Saranti, built in commemoration of the Forty Martyrs.



## ВИННО-ГАСТРОНОМИЧЕСКИЙ ТУР (ОДНОДНЕВНЫЙ)

**ФАБРИКА ВАРЕНЬЯ → АГРОС → ВИНОДЕЛЬНЯ → КАКОПЕТРИЯ → ОБЕД НА ВОДЯНОЙ  
МЕЛЬНИЦЕ → ПЛАТРЕС И ШОКОЛАДНАЯ ФАБРИКА**

Тематический маршрут для настоящих гурманов пройдет по восточным районам Троодосских Гор. Наше путешествие начнется недалеко от деревушки Ланья, на фабрике варенья. Здесь у вас будет возможность попробовать это сладкое угощение, приготовленное из свежайших ягод и фруктов.

Затем мы отправимся на винодельню, расположенную в плодородной долине Пицилия, где растут виноград, миндаль, фундук, грецкий орех и много других фруктовых и ореховых деревьев. Удивительные пейзажи, разнообразие природных форм и яркая палитра цветов делает этот район одним из самых привлекательных на Кипре.

Мы посетим деревню Агрос, которая славится великолепными садами ароматной дамасской розы и производством розовой воды. У Вас будет возможность попробовать ликер и косметику, изготовленную из лепестков роз.

Неподалеку расположился домик, где готовят традиционные кипрские сладости – фрукты в сладком сиропе и чурчхелу. Также в деревне Вы увидите небольшую семейную коптильню и сможете продегустировать вкуснейшие местные мясные изделия: лунзу – копченое свиное мясо, луканику – свиные сосиски со специями, хиромери – копченую свинину, вымоченную в винном соусе.

Из Агроса наш путь лежит в Какопетрию, где мы сможем прогуляться по старинным средневековым улочкам колоритной деревни и насладится свежей форелью в ресторане, расположенном на старой водяной мельнице.

А в деревне Платрес Вас ожидает десерт. Местный шоколатье проведет для Вас дегустацию лучшего шоколада, созданного им вручную. Здесь же Вы отведаете изумительно вкусный настоящий горячий шоколад.

## WINE AND GASTRONOMY TOUR (ONE DAY OPTION)

**JAM FACTORY → AGROS → WINERY → KAKOPETRIA → LUNCH AT THE WATER MILL →  
PLATRES AND CHOCOLATE FACTORY**

The thematic route for true gourmets will take place across the eastern area of Troodos Mountains. Our trip will begin near the village of Lania, at a jam factory. Here you will have the opportunity to taste sweet treats made from fresh berries and fruits.

Then we will go to the winery located in the fertile valley of Pitsilia, where grapes, almonds, hazelnuts, walnuts and many other fruit and nut trees grow. Amazing landscapes, a variety of natural forms and a vibrant palette of flowers make this area one of the most attractive in Cyprus.

We will visit the village of Agros, which is famous for its magnificent gardens of fragrant Damascus rose and the production of rose water. You will have the opportunity to taste liquor and cosmetics made from rose petals.

Nearby there is a small house where traditional Cypriot sweets are being prepared such as sweet fruit syrup and churchkhela. Next on the agenda is a small family smokehouse where you can taste delicious local meat products: lounza - smoked pork, lukaniko - pork sausages with spices, chiromeri - smoked pork, soaked in wine sauce.

From Agros we will proceed to Kakopetria, where we can stroll through the ancient medieval streets of a picturesque village and enjoy fresh trout in a restaurant located at the old water mill.

In the village of Platres you will be offered a dessert. Local chocolatier will invite you to taste the best chocolate prepared by him manually. Here you will also try amazingly delicious hot chocolate.



## ВИННО-ГАСТРОНОМИЧЕСКИЙ ТУР (ДВУХДНЕВНЫЙ)

**ДЕНЬ 1: МАРШРУТ ОДНОДНЕВНОГО ТУРА**

**ДЕНЬ 2: МУЗЕЙ ВИНА → ВИНОДЕЛЬНЯ АЙА МАВРИ → ОМОДОС → ОБЕД В СТАРИННОЙ ТАВЕРНЕ → МУЗЕЙ ЗИВАНИИ → ФАБРИКА ОЛИВКОВОГО МАСЛА → МУЗЕЙ РОЖКОВОГО ДЕРЕВА**

Для истинных ценителей Кипрской кухни и традиций мы также предоставляем возможность продолжить Винно-Гастрономический тур на следующий день.

Сначала мы отправимся в деревушку Эрими, расположенную недалеко от города Лимассола, где находится единственный на Кипре музей Вина. Музей построен на месте неолитического поселения, где археологи нашли древнейшее свидетельство приготовления человеком алкогольных напитков из винограда. Выставочная экспозиция расскажет Вам об истории виноделия на Кипре, а по завершению осмотра Вас ждет дегустация.

Из Эрими наш путь лежит вдоль живописной долины реки Курис в южные предгорья Троодоса, где мы посетим старинную винодельню Айя-Маври. Ее продукция пополнит Вашу коллекцию вкусов, предлагая попробовать вина самого известного винодельческого региона острова, в том числе и знаменитую Командарию.

Нашей следующей остановкой станет деревня Омодос, где находится монастырь Животворящего Креста.

так, основанный, согласно преданию, равноапостольной царицей Еленой. Мы сможем увидеть старый винный пресс и попробовать местный сладкий хлеб – аркатена. Деревушка также славится кружевами и серебряными украшениями ручной работы.

В Омодосе наш ждет обед в аутентичной таверне, где вы сможете отведать настоящее мясное мезе, сет из более дюжины горячих блюд и закусок.

Плотно подкрепившись, мы посетим деревню Васа, где находится музей виноградной водки – зивания. Там нас ждет небольшой экскурс в историю напитка и конечно же дегустации.

Завершит наш вкусный тур деревня Аногира, которая издревле славится своими промыслами, связанными с изготовлением продуктов из плодов рожкового дерева и оливы. Мы посетим уникальные музеи-фабрики, где можно будет не только увидеть процесс производства и ознакомиться с историей этих мест, но и попробовать сироп рожкового дерева и оливковое масло высшей пробы.

## WINE AND GASTRONOMY TOUR (TWO DAY OPTION)

**DAY 1: ONE DAY TOUR ROUTE**

**DAY 2: WINE MUSEUM → AGIA MAVRI WINERY → OMODOS → LUNCH AT THE TRADITIONAL TAVERN → ZIVANIA MUSEUM → OLIVE OIL FARM → CAROB TREE MUSEUM**

For true lovers of Cypriot cuisine and traditions we provide the opportunity to continue with the Wine-Gastronomic tour on the next day.

First we off we will visit the village of Erimi, located near the city of Limassol, that houses a unique Cyprus Wine Museum. The museum is built on the site of a Neolithic settlement, where archaeologists had found the oldest evidence of alcoholic beverages made from grapes. An exhibition will tell you about the history of winemaking in Cyprus, and upon completion of the tour you will be waited for the tasting.

From Erimi, our way lies along the picturesque valley of the Kouris River towards the southern foothills of Troodos, where we will visit the old winery of Agia Mavri. Its products will replenish your collection of tastes, offering to taste beverages of the most celebrated wine region of the island, including the famous Commandaria.

Our next stop will happen at the village of Omodos, where the Monastery of Holy Cross is located. According to legend, it was founded by Saint Helen. We will visit the old wine press and taste fine Cypriot wines,

including the famous „Commandaria“, a „fire drink“ of zivania, and, of course, olives, carob syrup, sweetpaste based on it, and local bread - arkatena. The village is also famous for its lace works and silver handmade ornaments. In Omodos, we are enjoy for dinner in an authentic tavern, where you can taste a meat meze, a set of more than a dozen hot dishes and snacks.

Fully refreshed, we will visit the village of Vasa, where the museum of zivania, Cyprus traditional grape-based spirit, is located.. There a short excursion into the history of the beverage and the tasting of the drink awaits you.

Our tasty tour will be completed in the village of Anogyra, which has been famous since ancient times for its carob tree and olive products. We will visit unique museum-factories, where you will not only see the production process and get acquainted with the history of these places, but will also try carob tree syrup and olive oil of the highest quality.



## КЕРИНИЯ – ГОРОД КОРОЛЕЙ

ЗАМОК СВ. ИЛАРИОНА → АБАТСТВО БЕЛЛАПАИС → КЕРИНИЯ →  
МУЗЕЙ ЗАТОНУВШЕГО КОРАБЛЯ

Наш путь лежит на северные территории острова, оккупированные турецкой армией в 1974 году.

Первой остановкой станет одно из самых красивых мест на Кипре – замок Святого Илариона, который был построен на одной из вершин Керинийских Гор еще в VIII веке и позже являлся резиденцией королей Кипра французской династии Лузиньянов.

Перед нами откроется потрясающая панорама, которая перенесет нас во времена крестовых походов. Затем мы отправимся в Аббатство Беллапаис – неповторимый образец кипрского готического стиля, принесенного на остров франкскими рыцарями. Это первый католический монастырь на Кипре, основанный орденом августинцев в начале XIII века, и величественное место, откуда открывается великолепный вид на северное побережье Кипра. Мы продолжим наш путь в направлении Керинии – города со старинными домами, средневековой крепостью и живописной бухтой в форме подковы, напоминающей прибрежные города на юге Франции.

Здесь посетим крепость, которая была построена во II веке для защиты города от вражеских набегов и со временем только расширялась и укреплялась. Внутри крепости расположились церковь Святого Георгия, венецианская башня, темница и музей затонувшего корабля, в котором находится остов торгового судна IV века до н.э. и остатки перевозимого им груза. Вероятно, это самое древнее торговое судно которое когда-либо было обнаружено в мире.

В заключение у Вас будет немного свободного времени, чтобы прогуляться по живописному порту, перекусить или выпить чашечку кофе перед обратной дорогой.

ПРИМЕЧАНИЕ:  
ОБЯЗАТЕЛЬНО ИМЕТЬ ПРИ СЕБЕ ПАССПОРТ!

## KYRENIA – THE CITY OF KINGS

SAINT HILARION CASTLE → BELLAPAIS ABBEY →  
KYRENIA → THE MUSEUM OF THE SUNK SHIP

Our path lies through the northern territories of the island, occupied by the Turkish army in 1974.

The first stop en route will be one of the most beautiful places in Cyprus – the castle of St. Hilarion, which was built atop one of the peaks of Kyrenia Mountains back in the VIII century, and later became the residence of the kings of Cyprus from the French House of Lusignan. A beautiful panoramic view will unveil in front of us as we marvel at the landscape that reminds us of the era of the Crusades.

We will then venture to the Bellapais Abbey – a unique example of the Cypriot Gothic style architecture brought to the island by Frankish knights. This is the first Catholic monastery in Cyprus, founded by the Augustinian Order at the beginning of the 13th century, and a magnificent place offering a brilliant view of the northern coast of Cyprus.

We will continue our journey towards Kyrenia – a city that is reminiscent of the coastal towns in the south of France

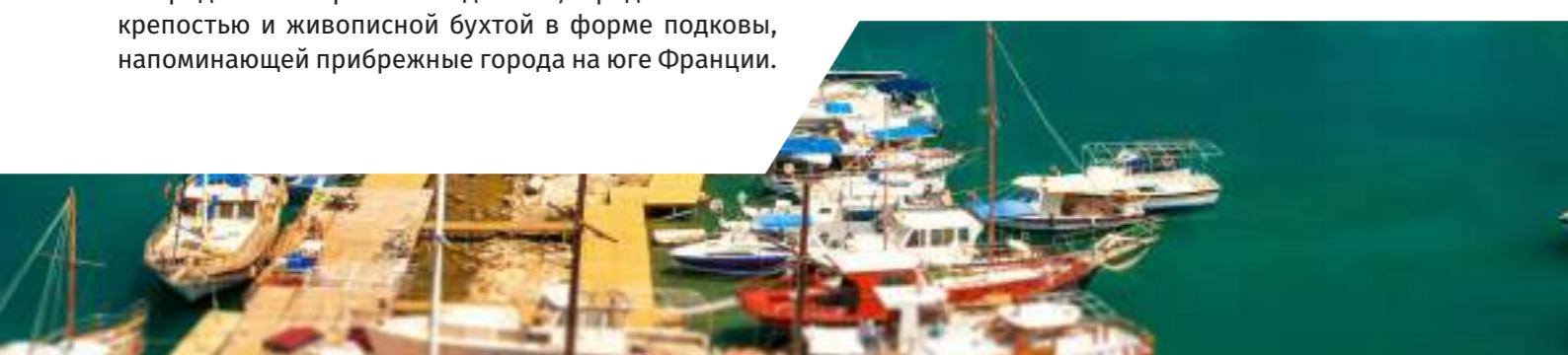


with its old houses, the medieval fortress and a picturesque bay in the shape of a horseshoe. First we will visit the fortress, which was built in the II century to protect the city from enemy raids, and over time became increasingly fortified and expanded in size.

Inside the fortress there is a church of St. George, a Venetian tower, a dungeon and The Museum of the Sunk Ship which houses a merchant ship of the 4th century BC. and the remains of her cargo (that being probably the oldest merchant ship that has ever been discovered by mankind).

At the end of your journey, you will have some free time to stroll along the picturesque port, have a snack or drink a cup of coffee before the return journey.

NOTE:  
MUST HAVE A PASSPORT ON YOU!





## ФАМАГУСТА – «ЗАТЕРЯННАЯ В ПЕСКЕ»

ФАМАГУСТА → САЛАМИС → МОНАСТЫРЬ СВ. ВАРНАВЫ

Во время этой удивительной экскурсии мы посетим Фамагусту - город контрастов, где рядом с людным историческим центром раскинулся район Вароша, некогда принимавший множество туристов в своих фешенебельных отелях. Трагические события 1974 года и оккупация трети острова турецкой армией превратили эту часть Фамагусты в город-призрак, опустевший и безлюдный, окруженный высокой колючей проволокой. В течение дня у нас будет возможность ознакомиться с историческим сердцем Фамагусты, прогулявшись по старой крепости.

Город произведет на Вас впечатление своими мощными крепостными венецианскими стенами и знаменитой башней Отелло, ведь именно в Фамагусту, находившуюся в XV веке под властью венецианской республики, Уильям Шекспир помещает своего героя. Также мы увидим портовые ворота Фамагусты, прогуляемся по узким улочкам старого города, узнаем об истории одного из самых красивых готических храмов Кипра – кафедрального собора Святого Николая, в котором проходила церемония коронации королей из династии Лузиньянов. Прекрасный образец французской готики, сегодня храм – это действующая мусульманская мечеть Ла Мустафа Паша.

Далее мы посетим античный город Салмис, наиболее известными памятниками архитектуры которого являются великолепный гимназиум с римскими термами и амфитеатр. В центре гимназиума, окруженного мраморными колоннами, находится крытый стадион «палестра», где профессиональные атлеты и жители города могли заниматься спортивными упражнениями. Бани были украшены мраморными статуями богов и героев, которые частично уцелели до наших дней и были установлены археологами на постаменты. Античный театр, построенный при римском императоре Августе, когда-то являлся одним из самых крупных театров во всем восточном Средиземноморье и вмещал 15 тысяч зрителей.

В завершение нашего тура Вы посетите гробницу Святого Апостола Варнавы, ученика Иисуса Христа и первого христианского проповедника на Кипре, а также расположенную рядом церковь-музей.

И конечно же у Вас будет свободное время заглянуть в местные лавочки, отведать восточных сладостей, насладиться ароматным восточным кофе и окунуться в лазурные воды саламинского побережья.

ПРИМЕЧАНИЕ:  
ОБЯЗАТЕЛЬНО ИМЕТЬ ПРИ СЕБЕ ПАССПОРТ!

## FAMAGUSTA – «LOST IN THE SAND»

FAMAGUSTA → SALAMIS → ST. BARNABAS MONASTERY

During this amazing excursion we will visit Famagusta – the city of contrasts, where the historic center borders the district of Varosha once popular with tourists for its fashionable hotels. The tragic events of 1974 and the Turkish occupation of a third of the island turned this part of Famagusta into ghost town, empty and deserted, surrounded by the barbed wire. During our day we will have a chance to get to know the heart of Famagusta by walking through the old fortress.

The city will inspire you with its mighty Venetian walls and the famous Othello Tower. For it was in Famagusta, then placed under control on the Venetian Republic, where William Shakespeare placed his character. We will also see the Famagusta port gate, stroll through the narrow streets of the old town and learn about the history of one of the most beautiful gothic churches in Cyprus – the Cathedral of St. Nicholas where the coronation of kings of the Lusignan dynasty once took place. A perfect example of the French gothic architecture, today the temple has been converted into a muslim mosque named La La Mustafa Pasha.

Afterwards we will visit the ancient city of Salamis, famed for its gymnasium, roman baths and amphitheater. At the center of the gymnasium, surrounded by marble columns, is the indoor stadium 'Palestra', where professional athletes and citizens could engage in sporting activities. The baths of Salamis were decorated with marble statues of gods and heroes that have partially survived to the present day. The ancient theater, built during the reign of Roman emperor Augustus, was one of the largest theaters in the entire Eastern Mediterranean and could accommodate up to 15 000 spectators.

At the end of the tour we will see the tomb of St.Barnabas (a desciple of Jesus Christs and the first Christian preacher in Cyprus) and the adjacent museum.

There will also be free time to spend peak at the local shops, taste oriental sweets, enjoy aromatic coffee and swim in the azure waters off the coast of Salamis.

NOTE:  
MUST HAVE A PASSPORT ON YOU!



## НАЦИОНАЛЬНЫЙ ПАРК АКАМАС

МОНАСТЫРЬ СВ. НЕОФИТА → МОРСКИЕ ПЕЩЕРЫ СВ. ГЕОРГИЯ → УЩЕЛЬЕ АВАКАС →  
ВОДОПАД КРИТУ ТЕРРА → КУПАЛЬНИ АФРОДИТЫ → ЛАТЧИ

Мы приглашаем Вас в полную приключений поездку по национальному парку Акамас и его окрестностям. Акамас – дом для более тысячи эндемических видов растений и животных, уникальный природный памятник мирового значения, включенный в список всемирного наследия ЮНЕСКО. Удаленность от цивилизации и захватывающие виды делают этот северо-западный район острова одним из самых красивых мест Восточного Средиземорья.

Наше путешествие начнется с посещения пещерного монастыря Св. Неофита-Завторника, носящего имя кипрского монаха XII века. Св. Неофит нашел уединение в пафосских отрогах Троодосских Гор, где вырубил себе несколько пещер, разросшихся со временем в полноценный монастырь. Вы сможете посетить келью Св. Неофита, приложиться к его мощам и насладиться потрясающими видами Пафоса и Кораллового Залива.

Мы держим наш путь дальше – к морским пещерам Св. Георгия, потрясающим известняковым образованиям, которые тысячелетиями подвергались процессам стачивания и выветривания. Скалистый берег, лежащий к северу от Кораллового Залива, крайне опасен для мореплавателей. Доказательством тому служит брошенный командой корабль Эдро III, который нашел свой вечный порт приписки, напороввшись на подводные камни в 2011 году.

Наша следующая остановка – ущелье Авакас, расположенное в самом сердце национального парка. Здесь Вам предлагается отправиться на небольшую прогулку вдоль самого впечатляющего каньона на Кипре.

Переехав небольшой горный перевал, мы окажемся в северной части полуострова Акамас. Именно здесь, недалеко от деревни Криту Терра, среди густых зарослей, напоминающих леса Амазонки, находится один из самых интересных и необычных водопадов на острове.

У подножия высочайшей вершины Акамаса – столовой горы Мутис Тис Сотирас нас ждет еще одно чудо природы, окутанное античными легендами. Это – Купальни Афродиты, небольшой грот, где, согласно древнегреческой мифологии, богиня любви и красоты любила принять ванны и тайно встречаться со своим возлюбленным Адонисом.

После интенсивного дня Вас ждет свежеприготовленный улов водной из таверн рыбакской деревушки Латчи. Здесь Вы сможете отведать морского окуня и дораду, осьминога и домашнего белого вина, насладиться атмосферой непринужденности и умиротворенности кипрской жизни.

## AKAMAS NATIONAL PARK

AGIOS NEOPHYTOS MONASTERY → SEA CAVES OF ST.GEORGE → AVAKAS GORGE →  
WATERFALLS KRITOU TERRA → BATHS OF APHRODITE → LATCHI

We would like to invite you on an unforgettable journey through the Akamas National Park and its surrounding areas. Akamas is home to thousands of endemic plants and animal species, that serves as a unique natural attraction of a global scale. Thus the park is included in the UNESCO World Heritage List. All this, combined with breathtaking views and remote location make this northwestern part of Cyprus one of the most beautiful places in the East Mediterranean.

Our journey begins in XII century at the steps of the cave monastery of Agios Neophytos, namesake after its founder. Agios Neophytos (St. Neophytos) saw asceticism as his higher purpose and thus found solitude in the Paphos spurs of the Troodos Mountains, where he had cut himself a number of caves, which eventually became a full-fledged monastery. It is now possible to visit his cell, to bow to his relics and marvel at the beautiful views of Paphos and Coral Bay.

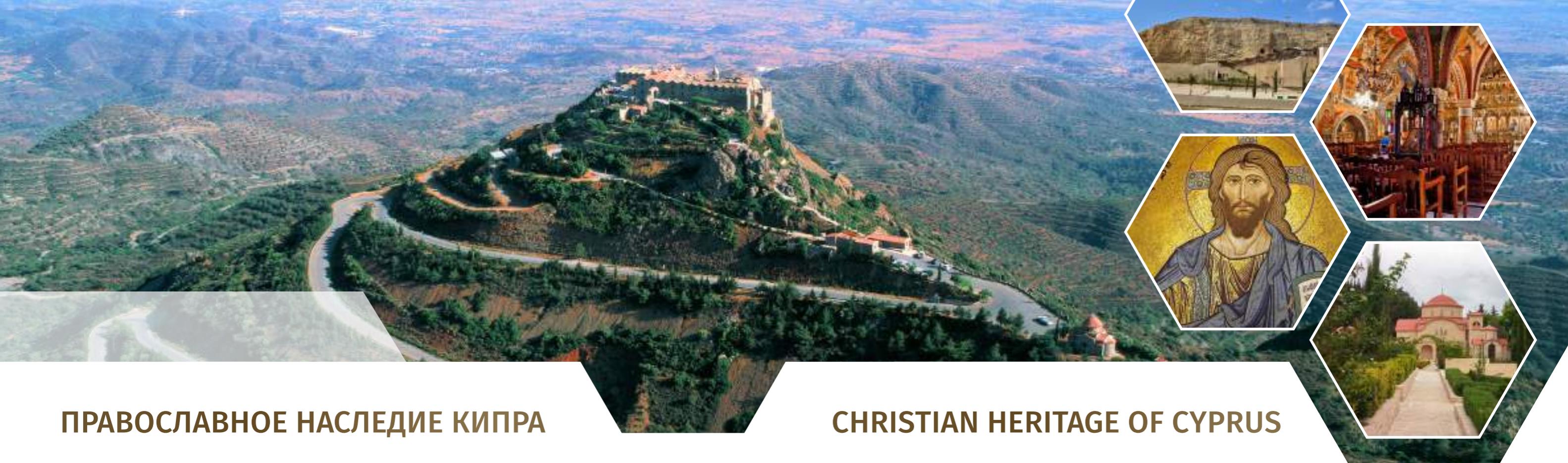
Our journey continues through the Sea Caves of St. George - tremendous limestone formations, subjected to the processes of grinding and weathering or thousands of years. This rocky coast, situated to the North of the Coral Bay is considered a dangerous place for sea voyagers. A grim reminder of that is Edro III, an abandoned vessel that found its eternal port of registry, by running aground left stranded since 2011.

Our next stop is the Avakas Gorge, situated at the very heart of the national park. Here you are offered to take a brief stroll across the most spectacular canyon in Cyprus.

Crossing a narrow mountain pass, we will find ourselves in the northern part of the Akamas Peninsula. It is there, on the outskirts of Kritou Terra village, among the rich vegetation reminiscent of the Amazon Forest, where one of the most intriguing and unusual waterfalls on the island can be found. The cold fresh water serves as a relief on a hot summer day.

At the foot of one of the most prominent peaks of Akamas - the tabletop mountain of Mutis Tees Sotiras, another miracle of nature awaits us, enveloped in ancient legends. That is the famous Baths of Aphrodite – a small grotto where, according to Greek mythology, the goddess of love and beauty enjoyed taking a bath and secretly meeting with Adonis, her lover.

After a productive day, you will have the pleasure of trying a freshly caught fish in one of the taverns located in the fishing village of Latchi. Here you can try sea bass, dorado, octopus and homemade white wine, enjoy the atmosphere of peace and tranquility of Cypriot lifestyle.



## ПРАВОСЛАВНОЕ НАСЛЕДИЕ КИПРА

**ХРАМ КИПРИАНА И ЮСТИНИИ В МЕНИКО → ПЕЩЕРНАЯ ЦЕРКОВЬ ПАНАЙА ХРИСОСПИЛИОТИССА → МОНАСТЫРЬ СТАВРОВУНИ → МОНАСТЫРЬ СВ. ГЕОРГИЯ АЛАМАНА**

Со времен Византийской Империи Кипр является важным христианским центром, связанным с именем апостолов Павла и Варнавы и со многими другими православными святыми, просиявшими на кипрской земле. Сегодня остров предлагает паломникам, верующим, а также секулярным путешественникам богатое религиозное и культурное наследие.

Наше путешествие охватывает наиболее интересные христианские святыни острова и предлагает Вам отправиться в далекие времена, когда в Константинополе на троне восседали могущественные императоры, а на Кипре возводились возвышенные в своей архитектуре храмы и монастыри.

Наше путешествие начнется в церкви Св. Киприна и Юстинии XVI века в деревне Менико. Здесь поется молебен об исцелении от порчи, сглаза и колдовства. Последней остановкой нашей поездки станет пещерная церковь Панайа Хрисоспилиотисса, освященная в честь «Нашей Леди золотой пещеры». Церковь находится в природной пещере из песчаника, которую специально расширили для того, чтобы

установить здесь апсиду, притвор, и ризницы. На сегодняшний день в церкви хранится животворящая икона Девы Марии, к которой обращаются за помощью в период засухи.

Дальше мы отправимся в мужской монастырь Ставровуни – один из самых древних монастырей Кипра, основанный материю византийского императора Константина Великого. Здесь хранится частица Жи-вотворящего Креста, на котором был распят Иисус. Монастырь построен на вершине горы на востоке 700м над уровнем моря, откуда открываются панорамные виды на весь остров.

Наша поездка завершится в монастыре Св. Георгия Аламана недалеко от Лимассола. Монастырь был основан в XII веке преподобным Георгием – монахом-отшельником, бежавшим из захваченной мусульманами Святой Земли. Впоследствии Георгий был причислен к лику святых, а монастырь в его честь известен своей ухоженностью и святым источником целебной воды.

## CHRISTIAN HERITAGE OF CYPRUS

**CYPRIAN AND JUSTINA CHURCH IN MENIKO → PANAGIA CHRISOSPILIOTISSA CAVE CHURCH → STAVROVOUNI MONASTERY → AG. GEORGIOS MONASTERY**

Since the times of the Byzantine Empire, Cyprus has been the center of Christianity, connected with the names of apostles Paul and Barnabas and many other orthodox saints, who shined in the Cyprus land. Today the island offers its pilgrims, religious and secular adventurers alike an enriched, religious and cultural heritage. Our adventure covers magnificent Christian shrines of the island and offers you to travel though history, when powerful emperors were sat on the throne in Constantinople, and in Cyprus, temples and monasteries were being erected.

We will start our trip at the XVI century church of Cyprian and Justina in Meniko. There, one can pray for the healing from spoilage, evil eye and witchcraft.

The next stop of our journey is Panagia Chrisospilotissa Cave Church, consecrated in honor of “Our Lady of the Golden Cave”. The church is carved in the natural sandstone cave, which was expanded to make room for apse, porch and sacristies.

Then we will travel to the Stavrovouni Monastery – one of the oldest christian monuments in Cyprus, founded by the mother of the Byzantine emperor Constantin the Great. There, a part of the True Cross is being kept. It is situated on the mountain, 700m above sea level offering magnificent views from the top.

Our last stop will take place at Ag. Georgios Monastery, not far from Limassol. The monastery was founded in XII century by the reverend George – a monk-hermit, who escaped the Holy Land after it had been captured by muslims. Subsequently George has been inducted into the holy figures of the Eastern Orthodox Church and the monastery in his honor is famous for its beauty and its holy water natural spring.



## ВОЛШЕБНЫЕ ГОРНЫЕ ДЕРЕВУШКИ

ЛОФУ → ЛАНЬЯ → КАКОПЕТРИЯ → КАЛОПАНАЙОТИС

Урбанизация и огни больших городов пришли на Кипр совсем недавно, а до середины XX века большая часть населения страны вела в основном сельский общинный образ жизни. Сегодня старинные кипрские деревни, расположенные в горах Троодоса, являются настоящими сокровищницами национальных традиций, колорита, образа жизни, архитектуры и кухни. Наша прогулка по Кипру этническому начнется в деревне Лофу на высоте 800 метров над уровнем моря. Лофу основана в VII веке жителями побережья, которые искали укрытия от частых набегов разбойников и пиратов в горах. В 1980-е годы большинство жителей оставил деревню и уехало в города на заработки. Однако, совсем недавно Кипрской Организацией по Туризму в деревне произведены масштабные реставрационные работы и на сегодняшний день Лофу является одним из самых ярких музеев под открытым небом на острове, позволяя понять как и чем жили киприоты несколько столетий тому назад. В Лофу также есть старинный храм Богородицы середины XIX века, уникальный магазинчик горных трав и вкуснейшая таверна.

Нашей следующей остановкой станет деревня Ланья, расположенная на небольшом плато, откуда открываются великолепные виды. Местные жители чтут историю своих предков, и поэтому здесь не редкость увидеть муниципальные стенды с фотографиями деревенской жизни столетней давности.

Особого интереса заслуживает небольшой музей виноделия, где посетители могут увидеть старинный винный пресс, а также аппарат для изготовления виноградной водки зивании. Ланья также знаменита как деревня художников. Местные жители издавно расписывали и декорировали фасады домов, украшали предметы повседневного быта, такие как посуда и чаны для вина. Сегодня в деревне находится несколько галерей, а также проживает знаменитый кипрско-британский художник-график Майкл Оуэн.

Из Ланьи наш путь лежит в Какопетрию – селение, расположившееся на Южных склонах Троодосских гор. Какопетрия по праву считается одной из красивейших деревень Кипра. Здесь можно будет прогуляться по узеньким каменным улочкам, практически не изменившимся со временем Средневековья, заглянуть в византийскую каменную церковь Преображения Господня и полакомиться свежей форелью в ресторане на старой водяной мельнице. Затем мы отправимся в плодородную долину Маратаса, образованную рекой Сетрахос. Именно здесь находится деревня Калопанайотис. Поселение образовалось в XI веке вокруг действующего и сегодня монастыря Св. Иоанна Лампадиста, который входит в список всемирного наследия ЮНЕСКО. Мы прогуляемся по древним мостовым, любуясь аккуратными домами и двориками, и посетим живописный венецианский мост XV века.

## MAGIC MOUNTAINOUS VILLAGES

LOFOU → LANIA → KAKOPETRIA → KALOPANAYOTIS

Urbanization and city lights of big cities came to Cyprus very recently, yet until the middle of the 20th century, most of the population of the country had been leading a rural communal way of life. Today, old Cypriot villages, located mainly in Troodos Mountains, are the real treasures of national traditions, lifestyle, architecture and cuisine.

Our tour of ethnic Cyprus will begin in the Lofou dens at an altitude of 800 meters above sea level. Lofou was founded in the 7th century by the inhabitants from the coast, who sought shelter from the frequent raids of robbers and pirates in the mountains. In the 1980s, most of the residents left the village and went to find work in the cities. However, recently the Cyprus Tourism Organization has carried out large-scale restoration works in the village, and to date Lofou is one of the most outstanding open-air museums on the island, that allows a visitor to better the ways of Cypriot life some centuries ago. The village also houses the temple of the Virgin Mary dated at XIX century, a unique store of mountain herbs a tavern with delicious food.

Our next stop will be the village of Lania, located on a small plateau. Local residents honor the history of their ancestors, and therefore it is not uncommon to see municipal stands with photographs of village life from the past. A small winemaking museum, where vi-

sitors can see the old wine press, as well as the apparatus for making of zivania is of special interest. Lania is also famous as a village of artists. Local residents have always decorated the facades of houses and objects of everyday life. Today there are several houses-galleries in the village, and also lives the famous Cypriot-British graphic artist Michael Owen.

From Lania our way lies in Kakopetria - a village located on the southern slopes of Troodos Mountains. Kakopetria is considered to be one of the most beautiful villages in Cyprus. Here you can walk about the narrow stone-paved streets, almost unchanged since the Middle Ages, look into the Byzantine stone church of the Transfiguration and enjoy fresh trout in a restaurant at an old water mill.

Next on the agenda is the visit to the fertile Maratha-sa valley, formed by the Setrahos river. It houses the village of Kalopanayotis. The settlement was formed in the 11th century around the monastery of St. John Lampadistis, which is included in the UNESCO World Heritage List. We will walk along the cosy village roads, admiring the neat houses and courtyards, and visit the picturesque Venetian bridge of the XV century.



## ЖИВОПИСНАЯ ДОЛИНА РЕКИ ДИАРИЗОС

**ХРАМ АФРОДИТЫ → ПЕТРА ТОН ХАЗАМБУЛИОН →  
МОСТ ТСЕЛЕФОС → АРСОС → ВАСА**

Эта необычная экскурсия покажет Вам настоящие природные красоты Кипра. Наше путешествие будет проходить в западной части Троодоса. Мы посетим удивительную долину, образованную крупнейшей рекой острова - Диаризос.

Вначале экскурсию мы отправимся к храму Афродиты, расположенному в деревне Кукия. В языческие времена – это место было одной из самых чтиемых святынь Древней Греции. Сегодня, на месте храма расположена более поздняя крепость, построенная османами. Однако величественные колонны и алтарь сохранились до нашего времени. Мы посетим археологический музей, расположенный в замке и полюбуемся прекрасными видами на море.

Нашей следующей остановкой станет Петра Ту Хазамбулион, одному из самых примечательных известняковых монолитов Европы. Три огромные скалы расположились по обе стороны знаменитого в древности торгового пути из Никосии в Пафос, в самом сердце речной долины. Эти камни овеяны таинственными легендами.

В верховьях Диаризоса, затерявшись в густом сосновом лесу, находится одна из важнейших достопримечательностей острова – элегантный венецианский мост Тселефос. 500 лет тому назад мост имел стратегическое значение для медных караванов как одна из немногих существующих в то время каменных переправ через бурный поток.

Нашей следующей остановкой станет колоритная деревушка Аркос, расположенная в центре основного винодельческого региона Кипра. Здесь мы сможем остановиться на обед в местной таверне, где вам предложат мясное мезе и домашнее вино.

Плотно подкрепившись, мы отправимся в соседнюю деревню Васа, где находится музей виноградной водки – зивания. Там нас ждет небольшой экскурс в историю напитка и конечно же дегустации.

## PICTURESQUE VALLEY OF DHIARIZOS

**TEMPLE OF APHRODITE → PETRA TON CHASAMBOULION →  
TSELEFOS BRIDGE → ARSOS → VASA**

This unusual excursion will tell and show you the real natural beauty of Cyprus. Our journey will take place in the western part of Troodos. We will visit the picturesque valleys formed by the three largest rivers of the island - Esuza, Xeros and Diarizos.

The first stop will be the village of Episkopi, near Paphos. Here is one of the most impressive monolith in Europe. As if emerging from films in the style of fantasy, a huge karstic rock with steep slopes about 30 meters high dominates the surrounding landscape for several tens of millions of years. At the foot of the cliff lies the medieval church of St. Hilarion, dating from the 12th century.

Along the Esúza River, our path lies in the village of Panaya, home of the first Cypriot president, Archbishop Makarios. Here we will visit the monastery of the Virgin Chrysoroyatis (Golden Pomegranate), which is considered one of the most ancient and elegant on the island. In Panaya we will also have the opportunity to taste wonderful wines in the local winery.

We will go to Petra Ton Hazambulion, another remarkable limestone monolith of the island. Three huge cliffs are located on both sides of the famous ancient trade route from Nicosia to Paphos, right in the heart of the amazingly beautiful valley of the Diarizos River.

In the upper parts of Diarisos, lost in a dense pine forest, lies one of the most important sights of the island - the elegant Venetian bridge Kelefos. 500 years ago, the bridge had strategic importance to the copper caravans as one of the few stone crossings existing at that time through the rapid flow.

Our next stop will be the picturesque village of Arsos, located in the center of the main wine region of Cyprus. Here we will stay for lunch in a local tavern, where you will be offered meat meze and homemade wine.

Densely fortified, we will go to the neighboring village of Vasa, a museum of grape vodka "zivania" is located. There we are waiting for a short excursion into the history of the drink and of course its tasting.



## ВЕСЕЛЫЙ ДЕНЬ ДЛЯ ВСЕЙ СЕМЬИ (ДО 5 ЧАСОВ)

ОСЛИНАЯ ФЕРМА → ПАРК ВЕРБЛЮДОВ → ЗИГИ

Мы отправимся на ослиную ферму в деревне Скарину. Создатели фермы старательно сберегли часть кипрского наследия – дружелюбных и трудолюбивых животных, много веков верой и правдой служивших жителям острова. Ведь именно ослики являлись незаменимыми помощниками киприотов: на них перевозили вино и продукты, они были основным видом транспорта на острове многие столетия, именно ослики помогали в производстве оливкового масла, крутя тяжелые жернова, и в изготовлении вина, перевозя виноград с горных плантаций.

Сегодня на нашей ферме живет около 170 осликов, каждый из которых имеет собственное имя и характер. Большинство животных – ослицы, дающие молоко, надой которого производится в специальном помещении, соответствующем требованиям ЕС.

Здесь вы можете совершить прогулку на осликах по окрестностям, сфотографироваться с дружелюбными животными и покормить их. А еще на ферме вас ждет множество интересных вещей: музей восковых фигур, традиционный кипрский дом, старинный оливковый пресс, небольшой ботанический сад, амфитеатр, одно из старейших оливковых деревьев на Кипре, маленькую церковь Девы Марии Мемила.

Затем мы посетим Верблюжий Парк в Мазотосе. В прошлом, верблюды также использовались для перевозки грузов, однако сегодня их можно найти только в специализированных парках.

Парк имеет множество мест, где взрослые могут отдохнуть и расслабиться в то время как дети имеют возможность узнать о природе и животных, наблюдая за оленями, страусами, козами, пони, кенгуру-валлаби, ослями, ламами, черепахами и многими другим животным. Самой главной достопримечательностью парка являются, конечно же, верблюды, которых посетители могут покормить и на которых можно прокатиться. Гости могут также исследовать живописные окрестности парка или насладиться поездкой на сафари по сельской местности. Это приключение является замечательным опытом для взрослых и детей.

В завершении поездки Вас ждет обед в прибрежной таверне, расположенной в уютно рыболовецкой деревушке Зиги.

## FUN FAMILY DAY (UP TO 5 HOURS)

DONKEY FARM → CAMEL PARK → ZYGI

First we will travel to the donkey farm in the village of Skarinou. The creators of the farm scrupulously saved part of the Cypriot heritage – friendly and industrious animals, which for centuries had served the inhabitants of the island with loyalty. Indeed, donkeys were the irreplaceable helpers of the Cypriots: they were transporting wine and food, they were the main mean of transport on the island for many centuries, it was donkeys who helped in the production of olive oil, turning heavy millstones, and in winemaking, transporting grapes from mountain yards.

Today, about 170 donkeys live on the farm, each one of them having its own name and character. Most animals are jennies, who produce milk. The milking process is carried out in a special room that meets the requirements of the EU.

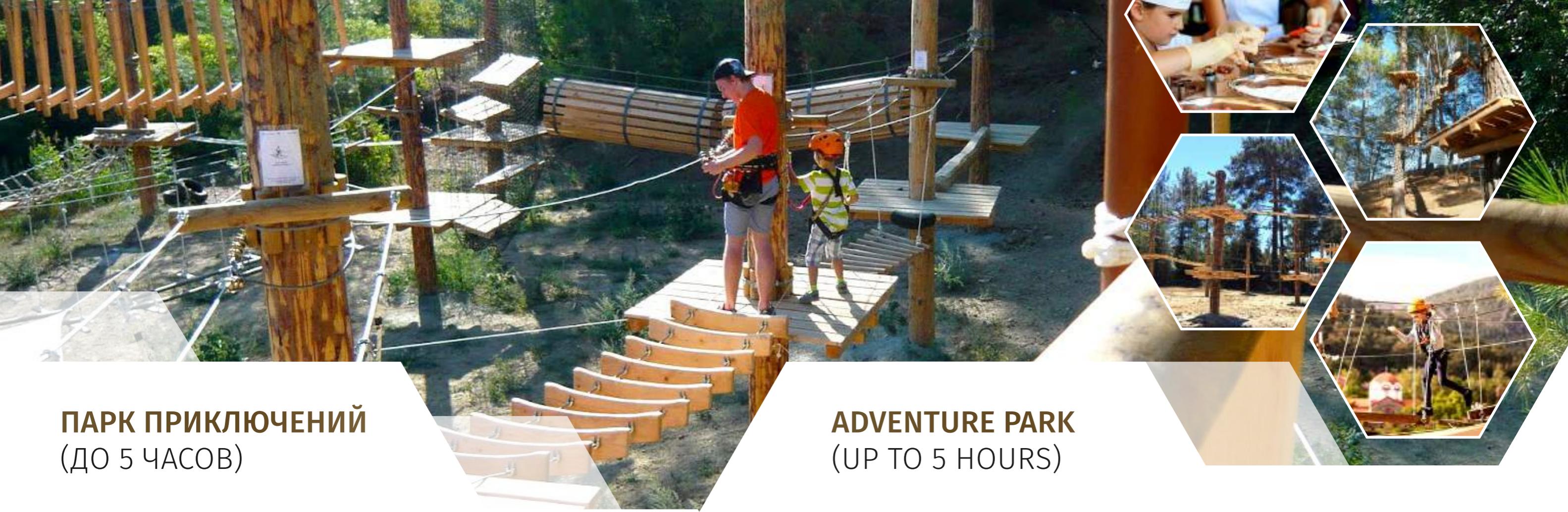
There you can ride the donkeys across the surrounding areas; take pictures with friendly animals and feed them. Also on the farm you will find many interesting things: a wax museum, a traditional Cypriot house,

an ancient olive press, a small botanical garden, an amphitheater, one of the oldest olive trees in Cyprus and a small church of the Virgin Mary of Memila.

Then we will visit the Camel Park in Mazotos. In the past, camels were also used for the transport of goods, but today they can only be found in specialized parks.

The park has many places where adults can rest and relax while children will have the opportunity to learn about nature and animals, watching deer, ostriches, goats, ponies, wallaby kangaroo, donkeys, llamas, turtles and many other animals. The most important attraction of the park are, of course, camels, which can be fed and rode. Guests can also explore the picturesque surroundings of the park or enjoy a safari through the countryside. This adventure is a wonderful experience for adults and children alike.

At the end of the trip, you will enjoy your lunch at a coastal tavern located in the cozy fishing village of Zygi.



## ПАРК ПРИКЛЮЧЕНИЙ (ДО 5 ЧАСОВ)

### ПАРК СПАРТИ → ШОКОЛАДНАЯ ФАБРИКА

Удивительный парк приключений Спарти расположен в самом сердце многовекового соснового леса, недалеко от деревни Платрес. Это необыкновенно интересный спортивный аттракцион для семейного и активного отдыха на свежем воздухе.

В парке создано более 80 препятствий для всех возрастов и уровней подготовки с использованием подвесных мостиков, канатов и ступенек.

Вы можете присоединиться к вашим детям, или оставить их на попечительство опытных аниматоров, а сами – расслабиться за чашечкой кофе в тени деревьев.

После насыщенного дня мы предлагаем вам посетить Платрес, уютный горный курорт, который иногда называют «Кипрской Швейцарией», где знаменитый шоколатье порадует вас сладостями и горячим шоколадом.

## ADVENTURE PARK (UP TO 5 HOURS)

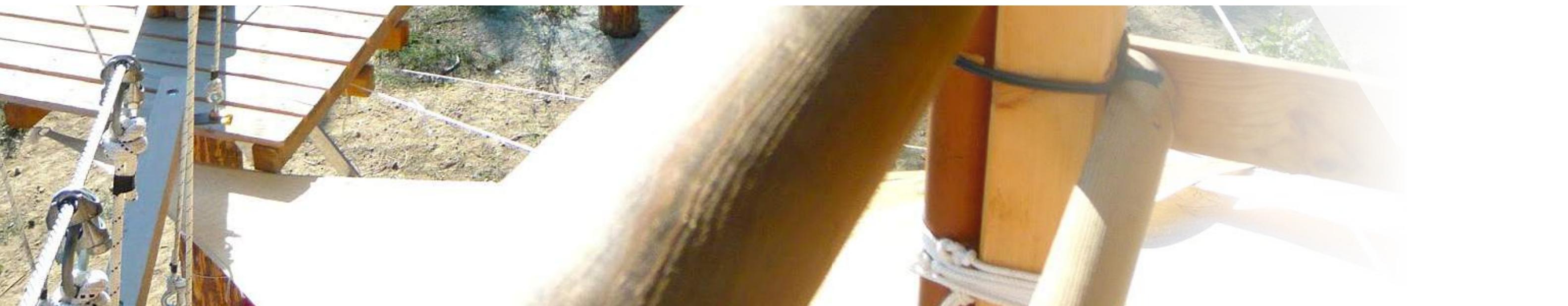
### SPARTI PARK → CHOCOLATE FACTORY

The amazing Sparti Amusement Park is located in the heart of a centuries-old pine forest, near the village of Plates. This is an interesting open air attraction for families and lovers of active holidays.

The park accommodates for more than 80 various attractions created with the use of suspension bridges, ropes and steps. While experienced animators entertain your child and take care of the safety, you can enjoy the beautiful mountain views over a cup of coffee.

Some attractions are available for both children and adults.

After an eventful day, we will invite you to visit one of the most popular mountain resorts of the island, sometimes called „Cyprus Switzerland“. The famous chocolatier of the village will offer you the tasting of the best chocolate created by him manually. Here you will also try amazingly delicious hot chocolate.





## ПОЕЗДКА НА БИО-ФЕРМУ (ДО 5 ЧАСОВ)

### ФЕРМА РИВЕРЛЕНД В КАМПИИ

В деревушке Кампия, расположенной на берегу водохранилища Тамассос, находится био-ферма Риверленд. В этом необычном месте можно с пользой и с удовольствием провести незабываемый день всей семьей.

Все животные в Риверленде свободно гуляют по ферме, питаются натуральной пищей и пасутся на заливных лугах. Таким образом, продукты, произведяящаяся здесь, включая яйца, коровье и козье молоко, сыры халлуми и анари, являются на сто процентов органическими и исключительно полезными.

Ваши дети с удовольствием познакомятся с милыми и игривыми домашними животными, такими как ко-

ровы, козы, овцы, лошади, кролики, куры, кошки и собаки, а также узнают о процессе изготовления молока, сыра и других продуктов.

Замечательную поездку дополнит богатый выбор различных активных занятий: в Риверленде можно покататься на лошади или горном велосипеде, искупаться в прохладной реке, спустить на воду водохранилища лодочки.

Путешествие в Риверленд – это отличный подарок Вашим детям, дающий им возможность побывать ближе к природе и к братьям нашим меньшим, получить ценные знания и навыки, которые обязательно пригодятся им во взрослой жизни.

## A TRIP TO THE BIO-FARM (UP TO 5 HOURS)

### THE RIVERLAND FARM IN KAMPIA

The village of Kampia, situated on the shores of Tamassos reservoir, houses the Riverland bio-farm. In this unusual place you can spend an unforgettable day with the whole family.

All animals in Riverland walk around the farm freely, eat natural food and graze on the meadows. Thus, the products made here, including eggs, cow and goat milk, halloumi and anari cheeses are 100% organic and extremely healthy.

Your children will be pleased to get acquainted with lovely and playful pets such as cows, goats, sheep, horses, rabbits, chickens, cats and dogs, as well as learn about the process of making milk, cheese and other products.

A wonderful trip will be complemented by a wide variety of activities: in Rivertland you can ride a horse or a mountain bike, swim in a cool river and take a boat down the reservoir.

Traveling to Riverland is a great gift for your children, which gives them the opportunity to be closer to nature and to our animal friends, to gain valuable knowledge and skills that will be useful to them in their lives.





## УДИВИТЕЛЬНЫЙ ПРОТАРАС (ДО 5 ЧАСОВ)

### МОРСКОЙ АКВАРИУМ → ШОУ ПОЮЩИХ ФОНТАНОВ

Мы отправимся в живописный курорт Протарас, известный своими золотыми пляжами и небесно-голубым морем.

Здесь находится уникальный на Кипре морской аквариум, где можно увидеть разнообразные виды морских и пресноводных рыб и животных, таких как пираньи, скаты, черепахи, крокодилы, пингвины и многие другие. Окунитесь в волшебный мир экзотических морей и исследуйте мировые океаны!

Недалеко от океанариума, прямо на берегу Средиземного моря, Вас ждет настоящее представление! После заката Вы сможете наблюдать за единственным в своем роде на Кипре шоу поющих фонтанов – танцем воды и света в сопровождении классической и современной музыки.

## AMAZING PROTARAS (UP TO 5 HOURS)

### OCEAN AQUARIUM → SINGING FOUNTAINS SHOW

We will visit the picturesque resort of Protaras, famous for its golden beaches and sky-blue sea.

There a unique Cyprus ocean aquarium is located, where you can see a variety of species of marine and freshwater fish and animals, such as piranhas, stingrays, turtles, crocodiles, penguins and many others. Experience the magical world of exotic seas and explore the world's oceans!





## ПАФОССКИЙ ЗООПАРК (ДО 5 ЧАСОВ)

**ЗООПАРК В ПЕЙЕ → МОРСКИЕ ПЕЩЕРЫ СВ. ГЕОРГИЯ → ОБЕД В РЫБНОЙ ТАВЕРНЕ**

Наш увлекательный день запомнится визитом в Пафосский зоопарк, расположенный в деревушке Пеяя, недалеко от популярного курорта Корал Бей.

Парк основан известным кипрским орнитологом Христосом Христофору, изначально задумывался как частный, а в 2003 году был открыт для общественности как самый крупный лицензированный зоопарк на Кипре. Комплекс занимает живописную природную территорию площадью более 100 тыс. кв. метров, удивляет разнообразием птиц и животных из разных уголков планеты, в особенности – коллекцией попугаев и ядовитых змей.

В зоопарке около 500 млекопитающих 40 различных видов. Это азиатские и африканские слоны, хищные животные – от мелких выдр до бенгальских тигров; удивительные парнокопытные – верблюды, олени, ламы, зебры, газели; забавные сумчатые; умнейшие

приматы – макаки, мартышки, тамарины и чёрный ревун; грызуны – белки, дикобразы.

Для отдыхающих в зоопарке созданы прогулочные маршруты среди прудов и садов, охватывающие тематические площадки и вольеры с животными.

После посещения зоопарка мы отправимся к морским пещерам Св. Георгия, потрясающим известняковым образованиям, которые тысячелетиями подвергались процессам стачивания и выветривания. Здесь можно будет сделать замечательные фотографии на память.

В завершение путешествия мы посетим уютный пафосский порт, где Вам предлагается пообедать в одном из ресторанчиков на берегу с чудесным видом на Средиземное море.

## PAPHOS ZOO (UP TO 5 HOURS)

**PEGIA ZOO → SEA CAVES OF ST. GEORGE → LUNCH AT THE FISH TAVERN**

Our fascinating day will be highlighted by the visit paid to the Paphos Zoo, located in the village of Pegia, near the popular resort of Coral Bay.

The park was founded by the famous Cypriot ornithologist Christos Christophorou, originally intended on being private, is was opened to the public in 2003 as the largest licensed zoo in Cyprus. The complex occupies a picturesque natural area of more than 100 thousand square meters and it surprises with a variety of birds and animals from all over the world, in particular - a collection of parrots and poisonous snakes.

In the zoo there are about 500 mammals have 40 different species. Those are Asian and African elephants, predatory animals – from small otters to Bengal tigers; amazing artiodactyls – camels, deer, llamas, zebras, gazelles; amusing marsupials; cleverest primates –

macaques, monkeys, tamarins and black howler; rodents – squirrels, porcupines.

The walking paths are created in the zoo that go along ponds and gardens, covering themed areas and aviaries with animals.

After visiting the zoo we will go to the sea caves of St. George, the stunning limestone formations that have been exposed to the processes of erosion and weathering for thousands of years. Here you can make wonderful photos.

At the end of the trip we will visit the cozy Paphos harbour, where you are invited to dine in one of the restaurants on the beach with a wonderful view of the Mediterranean Sea.



## ДАРЫ ПРИРОДЫ (ДО 5 ЧАСОВ)

### ПАСЕКА В АСГАТЕ → БОТАНИЧЕСКИЙ САД СУ HERBIA

Эта экскурсия поведает детям и взрослым об удивительных дарах кипрской природы, таких как пчелиный мед и целебные травы.

В начале нашей поездки мы отправимся в уютную долину реки Василико в деревню Асгата. Здесь расположена действующая пасека, где вы сможете ознакомиться с историей и основными принципами пчеловодства, попробовать и приобрести свежайший мед.

Затем нас ждет путешествие в уникальный ботанический сад CY Herbia, расположенный в самом сердце плодородного региона Киккинохорья. Уникальный частный проект, получивший наивысшую оценку государственных и европейских чиновников, парк включает девять прекрасных ландшафтных травяных садов, лесную тропу с эндемическими деревьями, а также единственный лабиринт на острове, общей площадью 2000 кв.м.

В CY Herbia выращиваются все виды Средиземноморских органических трав и производятся самые вкусные чаи не только приятные на вкус но и помогающие вам в правильном питании и здоровом образе жизни.

В парке также часто проходят различные фестивали и организуются тематические развлечения для детей в стиле «Алисы в Стране Чудес», рыцарских турниров итд.

В травяной лавке вы найдете большой выбор лечебного чая, настоек, масел и косметики приготовленных непосредственно в ботаническом саду. CY Herbia – это веселый образовательный праздник для всех возрастов.

## GIFTS OF NATURE (UP TO 5 HOURS)

### APIARY IN ASGATE → CY HERBIA BOTANICAL GARDEN

This excursion will tell children and adults about the amazing gifts of Cyprus nature, such as bee honey and medical herbs.

At the beginning of our trip we will go to the cozy valley of the Vasiliko River located in the village of Asgata. There the active apiary is situated, where you can get acquainted with the history and basic principles of beekeeping, try and buy the fresh honey

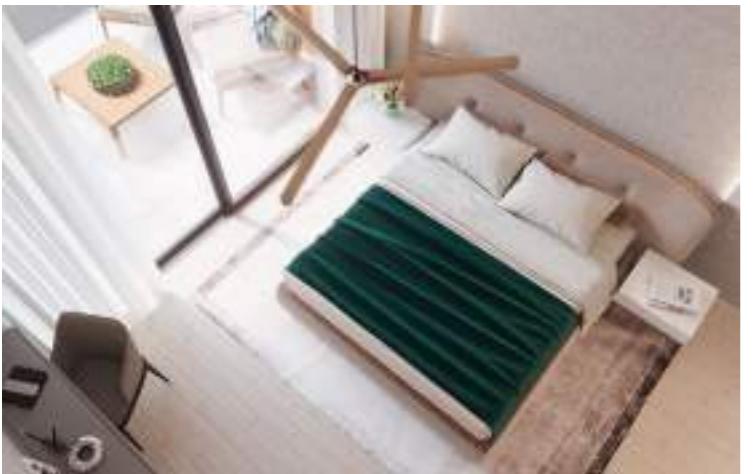
Then we will travel to the unique botanical garden of CY Herbia, located in the heart of the fertile Kikkinochoria region. A unique private project, which received the highest assessment from the state and European officials, the park includes nine beautiful landscaped botanic gardens, a forest path with endemic trees,

and the only labyrinth on the island, with a total area of 2000 sq.m.

In CY Herbia all kinds of Mediterranean organic herbs are grown and the most delicious teas are produced that are not just pleasant to taste but will also help you in proper nutrition and healthy lifestyle.

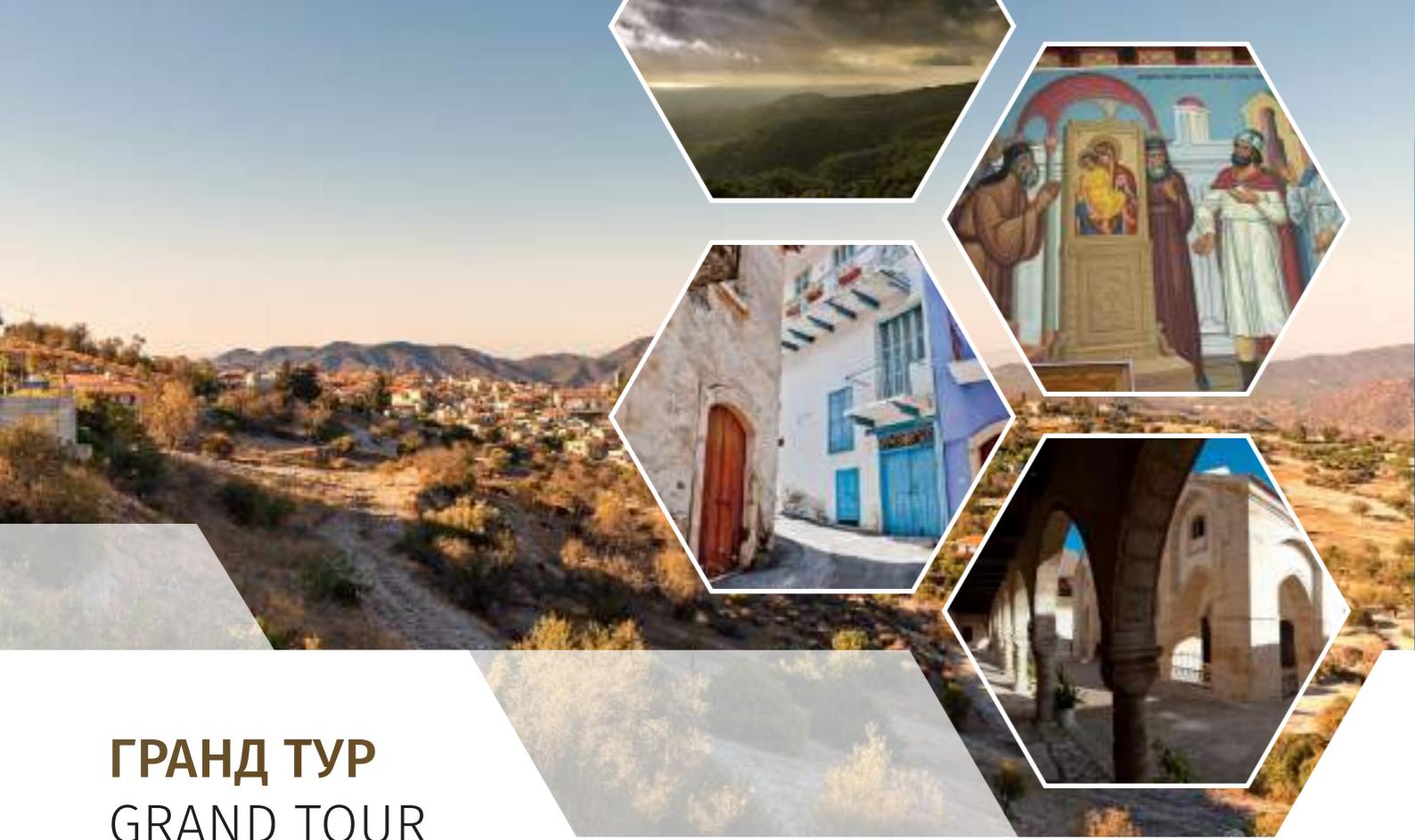
The park often hosts various festivals and organizes themed entertainments for children in the style of „Alice in Wonderland“, knight tournaments, etc.

In the botanic shop you will find a wide selection of medical tea, tinctures, oils and cosmetics prepared directly at the botanical gardens CY Herbia is a fun educational holiday for all ages.



Olive Garden  
R E S I D E N C E

+357 25 351 888   +357 97 664 568  
pm@o-group.com  
[www.olivegardencyprus.com](http://www.olivegardencyprus.com)



## ГРАНД ТУР GRAND TOUR

Вы посетите горную деревушку Лефкара, которая славится своими узкими улочками, уютными кофейнями и магазинчиками с традиционными изделиями из серебра и знаменитыми кружевами «лефкаритика». Затем мы поднимемся в горный массив Троодос и его самую высокую точку – гору Олимп. Следующая остановка – самый большой монастырь Кипра Киккос, в котором хранится чудотворная икона Божьей Матери, написанная Святым Лукой.

В завершение экскурсии Вы сможете продегустировать различные вина на местной винодельне.

First off is a visit to the beautiful village of Lefkara which is set on the southern slopes of the Troodos mountain range. There, one can visit the traditional artisan silverware shops and hand-crafted lace embroidery shops which Lefkara is famous for. Afterwards, the itinerary leads to Kykkos Monastery which is situated high in the Troodos Mountains. The monastery is an impressive site and the most lavish monastery on the island, housing one of St. Lukes three surviving icons: the icon of the Virgin Mary which was painted during the Virgins own lifetime. Journeying on from here, the tour winds up at the highest point on the mountain-Mount Olympus-a place associated with the gods of Greek Mythology. Take in the expansive views of the green valleys, sloping forests, vineyards and small villages dotted around. The tour culminates in the wonderful village of Omodos which is renowned for its special sweet bread and other local specialties including the fiery zivania drink and the sweet dessert wine, commandaria. On hand is the vintage wine press where wine tastings are on offer along with browsing the lace and silverware shops. Alternatively, one can visit the wonderful Timios Stavros Monastery of the Holy Cross and see its beautiful architecture.



## ПАФОС-КУРИОН PAPHOS - CURION

Сначала Вы посетите древний город-государство Курион, затем мы отправимся к месту рождения Афродиты, где можно будет искупаться и сделать фотографии. Мы посетим катакомбы Святой Соломонии, колонну Святого Павла, а также дом Диониса – римскую виллу с великолепно сохранившимися напольными мозаиками. У Вас будет возможность прогуляться по набережной Пафоса, а также попробовать кипрские сладости в деревне Героскипу.

First on the agenda is a visit to the ancient city of Kouriion and its spectacular sights including the ancient Greco-Roman amphitheater which has been completely restored and is used today for musical and theatrical performances and Evstoli House with its astoundingly well-preserved mosaics and roman baths. Then, stop by Aphrodite's Rock where the goddess of love and beauty was born. Rumour has it that swimming around the rock bestows bathers with youth and beauty. Paphos town, once the capital city of Cyprus, is next on the agenda. One may walk through the catacombs of St. Solomoni and explore the caves and chambers there. Also there, is the Pillar of St. Paul upon which the saint was punished and lashed for his faith and for preaching Christianity. From the old port and its Venetian fort, there is time to discover the nearby archaeological city and explore the stunning House of Dionysus, which is a fine example of a classical Roman villa complete with preserved floor mosaics. Upon return, there will be a tasting of the local delicacy, 'Loukoumia,' as we drop by Geroskipou village.



## НА СУШЕ И НА МОРЕ A JOURNEY ACROSS THE LAND AND THE SEA

Для настоящих искателей приключений, а также тех, кто любит все необычное, мы разработали специальную экспедицию на Акамас.

Комбинированная экскурсия, которая включает поездку на микроавтобусе и лодке с прозрачным дном. Мы будем медленно передвигаться через леса, каньоны, водопады, пустынные пляжи. На пути нас ждут испытания, крутые переходы, купание и веселье.

Мы посетим купальню Адониса – впечатляющий водопад, отправимся к купальне Афродиты – легендарному освежающему источнику, где Афродита принимала ванны, ожидая своего возлюбленного. Вы сможете спастись от жары, умывшись прохладной водой из источника. Затем мы заедем в заповедное место Фонтана Амороза, на лодке исследуем заливы и прибрежные острова, насладимся невероятно прозрачной, бирюзового цвета водой и отвесными скалами, посмотрим на средиземноморских черепах. Далее мы остановимся в бухте, чтобы искупаться и понырять с маской (маски и трубки предоставляются бесплатно).

This excursion was specifically designed for those who are in love with adventures and unusual experiences and is fully dedicated to the exploration of the Akamas national park, combining two separate legs of the journey: one performed by a comfortable fully air-conditioned bus, and the other – by a glass-bottom boat. Our trip will follow through beautiful forests, river canyons, waterfalls and wild beaches. The first stop will be performed at the Baths of Adonis that confine one of the most famous water cascades in Cyprus. Across the steep limestone foothills of the main Troodos ridge, we will reach out to Neo Chorio and the Bath of Aphrodite Botanic Gardens, that are spread around a beautiful natural grotto, where according to Ancient Greeks, Aphrodite enjoyed bathing and meeting in secret with her lover, a handsome Adonis. It is at the fishing harbor of Latchi village where we come aboard a yacht, that will take us along the picturesque coast full of shallow bays and islets, to the final destination of Blue Lagoon, one of the clearest and mesmerizing swimming spots of the entire Mediterranean. With scubas, pipes and goggles available free of charge we will drop and anchor in those crystal waters, so you may enjoy a nice swim and explore aquatic life.



## ТРООДОС ДЖИП-САФАРИ TROODOS JEEP SAFARI

Это путешествие в Зеленое сердце Кипра на внедорожниках. Маршрут путешествия пройдет по скалистым холмам и ущельям, живописным деревушкам и хвойным лесам, открывая для Вас самые потаенные места острова. Захватывающий путь к деревне Платрес приведет нас к водопадам, утопающим в пышной растительности и предлагающим прохладу даже в самый жаркий день.

Затем поездка продолжится к главной вершине Кипра – горе Олимпус. На высоте 1951 метра с трона древних богов нашему взору откроется панорама острова. На следующей остановке в одной из горных деревушек мы пообедаем, а затем отправимся на запад через деревню Педулас и доберемся до монастыря Киккос. В этом монастыре находится икона Девы Марии, написанная Святым Лукой.

После этого мы также остановимся в одной из винодельческих деревушек, где сможем отдохнуть перед обратной дорогой.

The journey begins unfolding through rugged landscape, hills and valleys dotted with picturesque villages and pine forests reaching some of the most remote spots on the island. An exciting drive towards Platres leads to waterfalls located in a Cypriot paradise fringed with lush vegetation, cool spring waters and fragrant scents. The tour continues to the highest peak in Troodos-Mount - Olympus. At an altitude of 1951 meters, it is known as the seat of the ancient gods of Greek mythology and offers the most breathtaking views. There is, naturally, time to stop at a pretty mountain village for spot of lunch along the way too. Carrying on westwards of Pedoulas village, the tour arrives at the famed Kykkos Monastery which houses the icon of the Virgin Mary believed to have been painted by St. Luke during her own lifetime and is one of only three surviving icons painted by St. Luke. Next on the agenda is a visit to a wine producing village for wine tasting and refreshments before heading back. There will be bountiful opportunities for taking beautiful snaps and capturing special moments throughout the tour and the guide will suggest several stunning spots.



## АКАМАС ДЖИП-САФАРИ

### AKAMAS JEEP SAFARI

На северо-западе Кипра находится полуостров, где нет ни городов, ни деревень – Акамас. Нетронутая цивилизацией природа, редкие виды растений, удивительные пейзажи – таков Акамас сегодня, а в давние времена здесь находился древнеримский город, развалины которого существуют и поныне. По пути мы осмотрим западное побережье острова и начнем с глубокого ущелья Авакас, где даже в жару царит прохлада, остановимся у залива Лара – единственного места на Кипре, где откладывают яйца гигантские зеленые черепахи. После обеда мы направимся к чудесному гроту – Купальне Афродиты.

Говорят, что именно здесь Адонис увидел купающуюся богиню и влюбился в нее. Неподалеку, на морском берегу мы сможем поплавать в кристально чистой воде залива Хрисоху. На обратном пути мы остановимся в деревне Скули, где за дополнительную плату Вы сможете увидеть змей и рептилий, обитающих на Кипре.

Discover the mysterious and unexplored territory of Akamas and the Avakas Gorge on the outskirts of Paphos. A stunning natural feature, a small river has cut a deep steep sided gorge through the rocks as water flows from its high limestone walls. If lucky enough, the rare Wallcreeper bird may be spotted there too. The place is perfect for hiking aswell. A short drive ends at Lara Bay which is one of the last breeding grounds for the large Green-Backed Turtles, now an endangered species. After an adventurous morning, there will be a well-deserved break for lunch and refreshments. Moving on towards the edge of the northern Peninsula, there is a stop at the Baths of Aphrodite where, according to legend, Aphrodite bathed with her lover Adonis. Then the tour leads to Chrysochou Bay for a refreshing swim in the cool, tranquil water. The last stop will be at Skouli village where one may see an intriguing collection of endemic snakes and reptiles.



## НИКОСИЯ – ЛАРНАКА – ЛЕФКАРА

### NICOSIA – LARNACA – LEFKARA

Наш день начнется с путешествия в Ларнаку, где в центре города мы посетим кафедральный собор Святого Лазаря, построенный над его гробницей. Мы продолжим наш путь в столицу Никосию – единственный в мире город, разделенный на две части. Вы увидите Дворец Архиепископа, посетите Византийский музей с богатейшим собранием икон, увидите венецианские бастионы старого города, полюбуетесь древними фресками собора Агиос Иоаннис. У Вас также будет свободное время для прогулки по живописным улочкам старинного квартала Лайки Гитонья. Затем мы отправимся в деревню Лефкара, которая славится своими кружевами и изделиями из серебра ручной работы.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

РЕКОМЕНДУЕТСЯ ВЗЯТЬ С СОБОЙ ПАСПОРТ.

In Larnaca, the first stop will be at the magnificent Ayios Lazaros Church, built by Byzantine Emperor Leo IV during the 9th century. Here lies the tomb of St. Lazarus who was believed to have been raised from the dead by Christ himself and who subsequently came to Cyprus where he was made bishop of Kition by St. Barnabas and St. Mark. Upon arrival in the city of Nicosia is the Archbishop Palace, built in the 1950's and a reminder of the invasion of 1974 when it was almost destroyed. Within the palace courtyard is the cathedral of St. John which dates back to 1665, housing exquisite 18th century murals depicting the story of Cyprus' religious history. Afterwards, a spot of shopping is in order at Laiki Getonia where there are traditional houses set upon narrow, winding streets dotted with numerous craft shops also. Lastly, there will be a visit to Leventis Municipal Museum showcasing significant collections that reflect the City's rich cultural heritage.

PLEASE BEAR IN MIND THAT A PASSPORT IS NECESSARY FOR THIS TRIP!





## КЕРИНИЯ KYRENIA

Наше путешествие начнется с посещения столицы острова Никосии – единственного города в мире, разделенного на две части. Именно здесь мы пересечем «зеленую линию» – границу между Северным и Южным Кипром. На первой остановке мы посетим восхитительный замок Святого Илариона, который был построен на вершине горного массива еще в VIII в. Затем мы отправимся в Аббатство Белапаис – неповторимый образец кипрского готического стиля, принесенного на остров франкскими рыцарями. Далее мы продолжим наш путь в направлении Керинии, города с белоснежными домами, средневековой крепостью и живописной бухтой в форме подковы, напоминающей прибрежный город на юге Франции. Здесь мы посетим крепость, которая была построена в VII для защиты города от вторжения арабов. Внутри крепости расположилась церковь Святого Георгия и музей затонувшего корабля, в котором находится остов торгового судна IV до н.э. и остатки перевозимого им груза.

ПРИМЕЧАНИЕ:  
РЕКОМЕНДУЕТСЯ ВЗЯТЬ С СОБОЙ ПАСПОРТ.

Our journey will begin from Nicosia, the capital of Cyprus, and the only divided city in the world. Here we will cross the infamous „Green Line“ which serves as the divide between the Republic of Cyprus and the areas under Turkish control.

Onwards, the tour leads to the beautiful Bellapais Abbey which is a unique example of Cypriot-Gothic style and a monument of worldwide importance.

Once in Kyrenia, with its snow-white houses, arc-ways and narrow streets, a visit to the castle is a must. Kyrenia castle reflects the influences of Byzantine, Lusignan and Venetian culture.

Inside, a small museum houses the skeleton of an ancient ship that holds its original cargo.

PLEASE BEAR IN MIND THAT A PASSPORT IS NECESSARY FOR THIS TRIP!

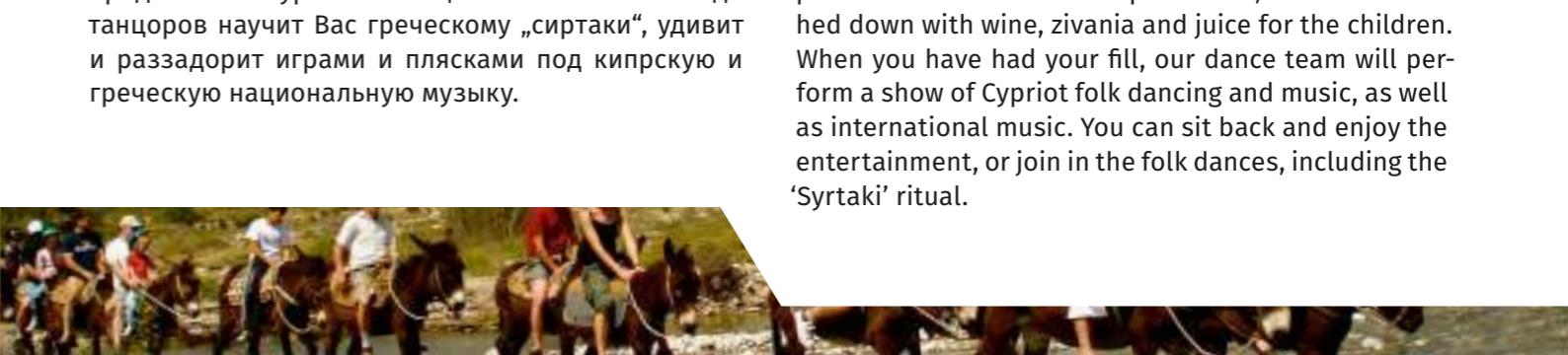


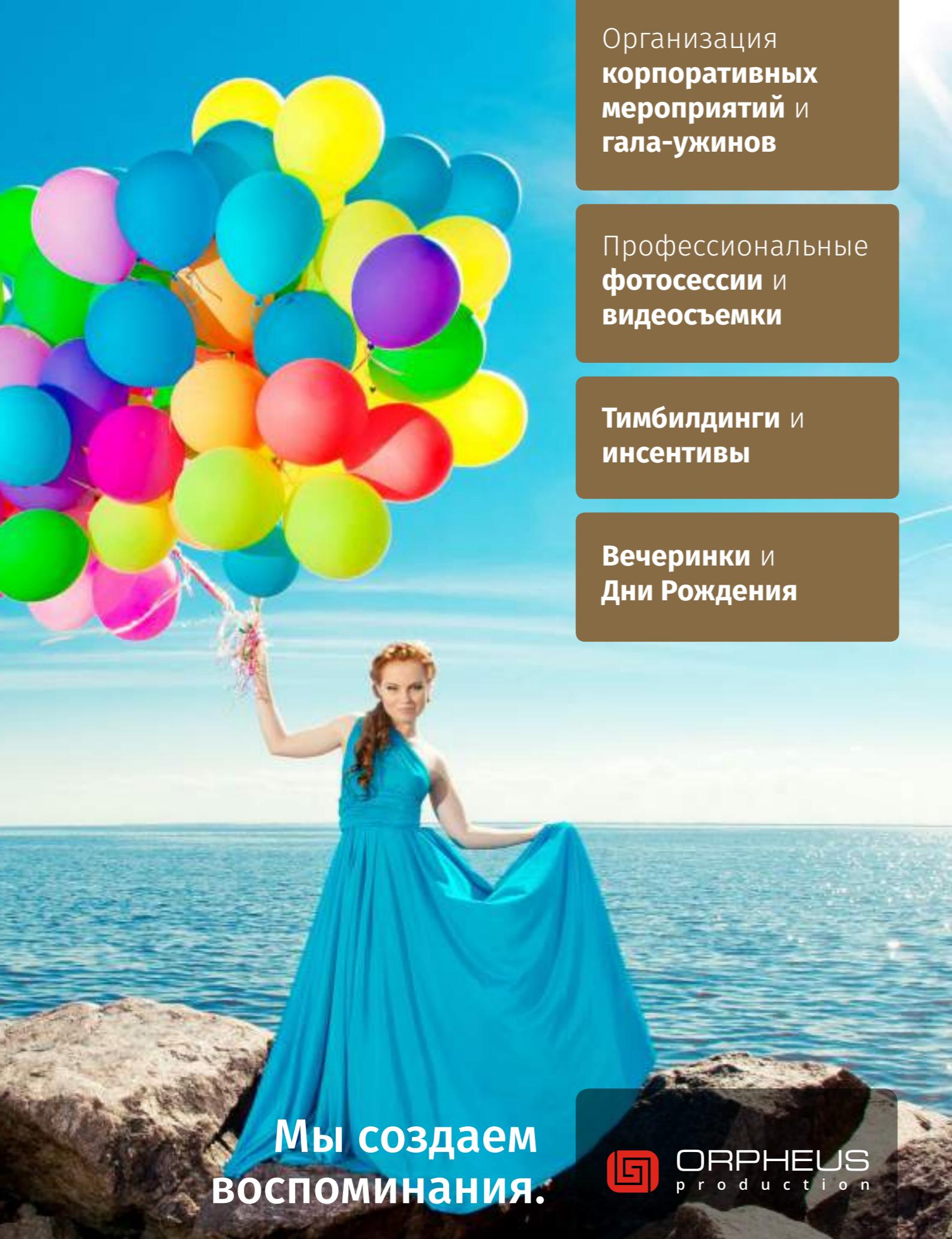
## САФАРИ НА ОСЛИКАХ И КИПРСКАЯ НОЧЬ | DONKEY SAFARI

Это этническое путешествие приведет нас в долину реки Ксерос на ослиную ферму, где этим дружелюбным животным созданы все необходимые условия и обеспечен тщательный уход. По приезду на ферму Вас угостят кипрскими деликатесами, таким как овечий сыр „халуми“, свежеиспеченный хлеб, рожковый сироп, мед, оливковое масло. И, конечно же, вы попробуете настоящего деревенского вина и зивания. Так же у вас будет время посетить небольшой музей деревенской утвари, расположенный на ферме, и познакомиться с процессом виноделия. Затем, верхом на осликах, вы совершиете прогулку до старинного монастыря 14-го века – «Панайа Ту Синти», где узнаете историю этого места, отреставрированного UNESCO. Не упустите уникальный шанс получить необычный и веселый опыт путешествия на деревенском автобусе, ставшем Бедфорде.

По возвращению на ферму, Вас ждет традиционный деревенский ужин с зиваниями, вином и соком для детей. Ваше знакомство с деревенской жизнью продолжится уроком танцев. Веселая команда танцоров научит Вас греческому „сиртаки“, удивит и раззадорит играми и плясками под кипрскую и греческую национальную музыку.

The ethnic journey unfolds through quaint villages and picturesque orange groves to the Xeros river valley. Located beside the river is the authentic farm - a haven for the Cyprus donkey that has been created for these gentle creatures to live and reproduce, under veterinary supervision and care. The farm itself also serves as an open museum of folk art and rural life on the island. Upon arrival you will be given the warmest of welcomes and can then sample various traditional products; pure and straight from Cyprus' natural bounty. Taste village wine, the spirit Zivania, the sweet dessert wine Commandaria, carob syrup and honey, and try some local delicacies such as Halloumi cheese, olives, local oven bread, loukoumia sweets and other delights. A fantastic donkey ride through the peaceful countryside is next on the agenda. The ride will take you to the once abandoned XIV Century Monastery of 'Panayia tou Sinti', which has been restored by UNESCO. A unique opportunity to experience a bygone era is also available with special rides on an authentic Bedford 'village bus' that is still in action to this day. Back on the farm, a delicious BBQ meal awaits you, complete with home-cooked specialities, all to be washed down with wine, zivania and juice for the children. When you have had your fill, our dance team will perform a show of Cypriot folk dancing and music, as well as international music. You can sit back and enjoy the entertainment, or join in the folk dances, including the 'Syrtaki' ritual.





Организация  
корпоративных  
мероприятий и  
гала-ужинов

Профессиональные  
фотосессии и  
видеосъемки

Тимбилдинги и  
инсентивы

Вечеринки и  
Дни Рождения

Мы создаем  
воспоминания.



ORPHEUS  
production

Тел: +357 25 431943 • E-mail: manager@orpheus-travel.com • www.shootings.tv



Главный день Вашей жизни на острове  
Любви и Красоты!

Тел: +357 25 431943 • E-mail: manager@orpheus-travel.com • www.weddingcyprus.com



## VIP МОРСКОЕ САФАРИ VIP MARINE SAFARI

Если в душе Вы настоящий исследователь, то путешествие «Морское сафари» на фешенебельной яхте гарантирует Вам небывалые эмоции и неповторимые впечатления!

Экскурсия «Морское сафари» идеально подходит для активного семейного отдыха и просто релаксации. При этом каждый может решить, принимать ли ему участие в активной части или же насладиться отдыхом на палубе яхты.

Это морское путешествие проходит вокруг по юго-восточным и восточным побережьям острова, где Вашему взору открываются самое лучшее море и пляжи. Идеально плыть сюда на яхте – мимо скалистых обрывов, пиратских пещер и изумрудных лагун. В бухте Потамос – рыболовная ферма в открытом море, дальше – доступные только с воды пещеры, образованные сталактитами и сталагмитами. Вас ждут Мост Влюбленных, пещера Пасть Акулы. Минут один из самых красивых пляжей Европы – Нисси, Вы отправитесь к пиратским пещерам Айя-Напы. Двигаясь в направлении мыса Каво Греко – крайней юго-восточной точки острова, Вы увидите Королевские пещеры, Культовое место около Протараса (курорт по пути) – бухта Фиг Три (бухта смоковницы). Здесь, в Голубой Лагуне и других заливах мыса Греко приятнее всего заниматься снорклингом, скуба-дайвингом, и просто плескаться. На борту вам будет предложен эксклюзивный обед, который удовлетворит вкус каждого гурмана, и разнообразные напитки, включая алкогольные.

This marine adventure invites you on the journey along the East and South-East coastlines of Cyprus, that are famous for its quality of beaches and clarity of the sea. Thus, the best way to enjoy this beauty is to take a boat trip through the limestone cliffs, pirate sea caves and lagoons with emerald-coloured waters.

We will visit a fish farm at Potamos Liopetri estuary, sea caves which are only accessible by boat, "Lovers' Bridge" stone arch, "Cave of the Shark", Nissi Beach – one of the most picturesque beaches in Europe and pirate caves of Ayia Napa. Our next destination is Cavo Greko, one of the extreme points of Cyprus, where we will call at "Royal Caves", Fig Tree Bay and Blue Lagoon of Protaras. We will enjoy many leisure activities including swimming, diving and snorkeling.

On board you will be offered an exceptionally tasty lunch as well as various soft and alcoholic drinks.



## ГЛУБОКОВОДНАЯ РЫБАЛКА НА АКУЛ DEEP WATER SHARK FISHING

Это захватывающее путешествие для отважных людей, желающих испытать удачу и поймать свою золотую рыбку!

Этот чудесный день начнётся рано утром, мы предоставим Вам комфортабельный трансфер класса люкс, который доставит Вас до причала где Вас будет ждать фешенебельная яхта. На современном и хорошо оснащённом судне с профессиональной командой Вы выйдете в открытое море.

После подробного инструктажа опытного рыбака Вы попытаетесь поймать глубоководную рыбу. На яхте есть все необходимое для этого оборудования. При этом каждый может решить, принимать ли ему участие в активной части или же насладиться отдыхом на палубе яхты. При желании вы можете искупаться и понырять в кристально-чистой воде Средиземного моря.

Лёгкий бег яхты, азарт и немного адреналина оставят незабываемые воспоминания об этом путешествии. На борту вам будет предложен эксклюзивный обед 5 звезд, который удовлетворит вкус каждого гурмана, и разнообразные напитки, включая алкогольные.

Не забудьте сфотографировать свой улов!

This majestic adventure trip invites brave companions wishing to try their luck in acquiring their dream catch!

Your wonderful day will commence by stepping into a luxury car waiting to take you to Larnaca Marina. Aboard modern and well-crewed and equipped yacht you will then enter the open sea. After detailed instructions from experienced fisherman you will proceed to your personal deep sea fishing endeavour. Bear in mind that the boat provides for those in favour of activities as well as for those who prefer to swim or relax and indulge in sunbathing procedures.

You may catch a big variety of deepwater fish including famous Cyprus sea bass, tuna as well as small Mediterranean sharks. Professional cooks on board will gladly offer you a sashimi platter prepared with your catch, or you may choose to take the fish home. An exclusive seafood and meat lunch is also on the agenda.

And don't forget to commemorate your catch on camera!





## КРУИЗ В ИЗРАИЛЬ

### CRUISE TO ISRAEL

Отдыхая на Кипре, у Вас есть уникальная возможность посетить окутанный духом древности Израиль на круизном лайнере Salamis Filoxenia. Наше путешествие по Святой Земле начнется в порту Хайфы, откуда мы отправимся в библейский город Иерусалим.

Вы прочувствуйте магию этого исторического города, совершив пешеходную прогулку в прошлое вместе с гидом прямо от Яффских ворот. Посетите шумный и суетливый базар и прогуляйтесь по причудливым узким мощеным улочкам, которые приведут Вас к Храму Гроба Господня и Голгофе.

Следуя по пути Иисуса, мы минуем улицу Виа Долороза («Путь Скорби»), которая приведет нас к знаменитой Стене Плача. В Вифлееме после обеда в одном из местных ресторанов мы посетим Храм Рождества Христова и Грот, возведенные на месте рождения Иисуса.

В стоимость круиза входят питание, проживание, экскурсии и шоу-программа на борту.

During your holiday in Cyprus you have the unique opportunity to cruise by ship (Filoxenia, Salamis Lines) to Israel, a land steeped in history. Our journey to the Holy Land will begin at the port of Haifa, from where we go to the biblical city of Jerusalem. Feel the magic of this historic city and trace the footsteps of an ancient era with a guide from the Jaffa Gate. Visit the noisy and bustling bazaar and stroll through the quaint, narrow, cobbled streets that lead you to the Temple of the Holy Sepulchre and Calvary.

Walking in the footsteps of Jesus, we pass the Via Dolorosa (Way of Sorrow), which will lead us to the famous Wailing Wall.

In Bethlehem, after lunch at a local restaurant, we will visit the Church of the Nativity and the Grotto which was built on the very site of Jesus' birth. The price of the cruise includes meals, accommodation, excursions and entertainment the onboard entertainment programme.





## ОДНОДНЕВНЫЙ ТУР В ИЗРАИЛЬ НА САМОЛЕТЕ

Совместите отдых на Кипре с поездкой в Израиль. В рамках экскурсионной программы Вы можете в течение одного дня увидеть Христианские святыни, посетить Мертвое море и, по желанию, совершить покупки. Рано утром, мы организуем трансфер до аэропорта Ларнаки, откуда Вы вылетаете в Бен-Гурион. Вас будут сопровождать русскоговорящие гиды во время всего тура.

Первая остановка будет в Иерусалиме в Гефсиманском Саду (Храм всех наций), после чего Вы отправитесь в Вифлеем – святой город, где родился Иисус Христос. Вифлеем – священный город для христиан, второй по значимости после Иерусалима, в переводе с иврита означает «дом хлеба». Здесь родился царь Давид, а затем, по Новому Завету, родился Иисус.

Пещера, в которой был рожден Иисус, стала одной из величайших христианских святынь (Церковь Рождества), а город Вифлеем – одним из святыней для всего христианского мира. После обеда в Вифлееме мы продолжим наш путь в Иерусалим. Вы насладитесь великолепным панорамным видом на Старый город и золотой Купол Скалы. Посетите Храм Гроба Господня, взойдёте на Голгофу - место распятия и смерти Христа. Вы сможете приложиться к камню миропомазания и увидеть главную святыню христианства - Гроб Господень. Иерусалим и по сей день остаётся святым городом для трёх религий.

Вам предоставится возможность почувствовать все величие происходивших здесь событий. В завершение нашей экскурсии мы сделаем остановку у Мёртвого моря (около 40 минут), которое является удивительным местом на Земле. Мертвое море является самой низкой точкой на поверхности Земного шара. Оно расположено на уровне 417 м ниже уровня моря. Вода, соль и морские грязи Мёртвого моря обладают живительными и лечебными свойствами. Вы сможете насладиться купанием в Мёртвом море и убедиться лично в его уникальности. Ужин и знакомство с косметикой Мёртвого моря Вас ждут в торговом центре, расположенном в 10 минутах от пляжа. В аэропорту Вас встретит представитель компании.

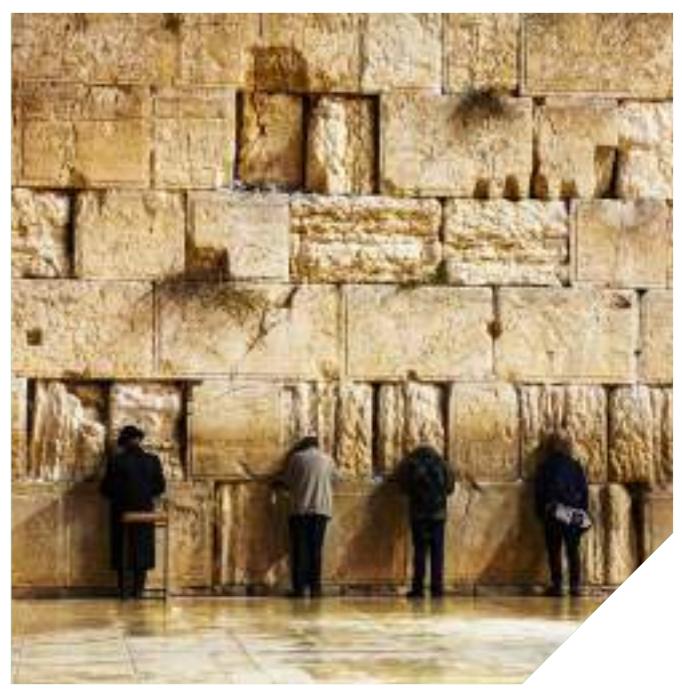


## DAY TRIP TO ISRAEL BY AIR

Combine a relaxing holiday in Cyprus with a trip to Israel. The Christian shrines, the Dead Sea and shopping are included in the tour which begins early in the morning when an airport shuttle service escorts visitors to Larnaca airport to then fly to Ben Gurion.

Accompanied by bilingual guides throughout the whole tour, the first port of call will be in Jerusalem, at the Garden of Gethsemane (Church of All Nations). Then, it will be onwards with a tour of Bethlehem-The Holy City and the birthplace of Jesus Christ. Bethlehem is the second largest city after Jerusalem, in Hebrew it literally means "house of bread". King David was born there and then, according to the New Testament, Jesus was born there too. The cave in which Jesus was born became one of the greatest Christian shrines (Nativity) as is the city of Bethlehem itself, being one of the holiest in the entire Christian world. Naturally, there will be time for a leisurely lunch in Bethlehem.

Continuing the journey into Jerusalem where there are magnificent panoramic views of the Old Town and the golden Dome of the Rock. The tour will visit the Holy Sepulcher and Golgotha which is the site of the crucifixion and the death of Christ and one may even touch the stone of anointing. Visitors may pray at the Wailing Wall which is the holiest place for Israelis and a spiritual hub for the city's three main religions. The spiritual energy and the buzz of the place can be greatly felt as can a sense of all that had once taken place there.





## КУРСЫ И ТРЕНИНГИ, ОТДЫХ И ОБУЧЕНИЕ ДЛЯ ВСЕЙ СЕМЬИ

Наша команда всегда готова предоставить любую из перечисленных услуг:

### РАЗЛИЧНЫЕ ВИДЫ ОБУЧАЮЩИХ ПРОГРАММ НА КИПРЕ

Всевозможные курсы изучения английского, греческого и других иностранных языков для взрослых и детей, международные летние лагеря, детские сады, средние школы, школы-пансионы, университеты и колледжи и т.д.

### КУРСЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА ОТ 1 НЕДЕЛИ ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ

Мы предлагаем Вам и Вашим детям от 4 лет пройти курс английского языка в британской школе. Все преподаватели являются носителями английского языка и обладают богатым опытом преподавания. Программы для взрослых и детей проходят в одно и то же время, в одном здании. Для желающих заниматься индивидуально опытные преподаватели составят специальный курс, направленный на совершенствование определенных аспектов языка в зависимости от потребностей студента.

### ДНЕВНОЙ ЛАГЕРЬ С ИЗУЧЕНИЕМ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА ОТ 1 НЕДЕЛИ

Дети могут совместить летние каникулы с изучением английского языка, а также найти себе новых друзей

со всех уголков планеты. Ваш ребенок проведет незабываемое лето с продуманной заранее программой мероприятий с 9 утра до 7 вечера. Уроки проходят в полностью оснащенной школе с преподавателями – носителями английского языка.

### УРОКИ ГОЛЬФА В ЛУЧШИХ ГОЛЬФ-КЛУБАХ

Гольф-клубы Кипра предоставляют различные виды гольф-полей для любителей и профессионалов. Гольф на Кипре является излюбленным видом отдыха многих знаменитостей на острове.

### ОБУЧЕНИЕ ВЕРХОВОЙ ЕЗДЕ

Команда квалифицированных специалистов предлагает обучение верховой езде детей и взрослых, а также лечебную верховую езду.

### ОБУЧЕНИЕ ДАЙВИНГУ, ПАРУСНОМУ СПОРТУ, ГРЕБЛЕ НА БАЙДАРКАХ, КАНОЭ, А ТАКЖЕ ДРУГИМ ВОДНЫМ ВИДАМ СПОРТА

На Кипре более 300 солнечных дней в году, а температура воды не опускается ниже отметки в 15 градусов Цельсия. Именно поэтому Кипр идеально подходит для занятий водными видами спорта. Опытные тренеры с легкостью обучат Вас желаемой дисциплине.

## ALL KINDS OF EDUCATIONAL PROGRAMMES IN CYPRUS

### ACTIVITIES AND LANGUAGE COURSES FOR THE WHOLE FAMILY

Our team of highly qualified specialists is on hand to provide the following services: including various language courses for adults and children, International summer camps, kindergarten, grammar schools, boarding schools, universities and colleges.

### ONE WEEK ENGLISH LANGUAGE COURSES

English courses with highly qualified native English speakers for adults and children from 4 years of age. Adults can take lessons while their children participate in the Young Learners Club. Students and parents can study at the same time in one location. We can also provide one-to-one private lessons which focus on the specific needs of the individual student.

### ONE WEEK ENGLISH DAY CAMP

Children combine summer holidays with learning new skills and becoming friends with other international students. It allows your child to spend an unforgettable summer with organised activities from 9:00 in the morning until 7:00 in the evening. The lessons take place in a fully equipped school and are taught by native English speaking teachers.

### THE ISLAND'S TOP GOLFING RESORTS

Cyprus currently offers 4 x 18 hole, challenging, world-class championship courses that offer complete safety, a warm hospitality and almost year round sunshine.

### HORSE RIDING

A Horse riding holiday in the idyllic Cypriot countryside is suitable for intermediate and experienced riders as well as complete novices. Trustworthy, well-schooled horses and highly experienced coaches will ensure that you have a relaxed and carefree horse riding experience whilst exploring the beautiful countryside.

### DIVING, SAILING, CANOEING, KAYAKING, ROWING, WATER-SKIING AND OTHER WATER SPORTS

With over 300 days of sunshine per year and water temperatures ranging from 15 to 30 degrees Celsius - Cyprus is a year-round water sporting haven.

# ТУР НА LAMBORGHINI

## LAMBORGHINI TOUR

Остров Афродиты имеет честь презентовать эксклюзивное приключение, полное эмоций и незабываемых впечатлений.

Lamborghini Murcielago – легендарный итальянский суперкар – готов принять на борт гостей Лимасола. 12 цилиндров и 600 лошадиных сил непревзойденной мощности только и ждут, чтобы вырваться на свободу!

Поездка на Lamborghini Murcielago – это не сон. Это – реальность! Это – частичка неповторимых моментов Вашей истории. День рождения, важная годовщина или предложение руки и сердца – тур на Lamborghini сделает неординарный для вас день еще более особенным!

Мы с радостью предлагаем вам необыкновенное путешествие класса люкс. Средиземноморский шарм старого города, роскошь лимасольской морини, средневековый замок Колосси, дегустация вин в тематическом музее вина – все это калейдоскоп эмоций, которые подарят Вам Lamborghini Tour!

The island of Aphrodite is proud to present you with an exclusive adventure full of emotions and remarkable memories.

A legendary Italian supercar, that is Lamborghini Murcielago, is welcoming the guests of Limassol aboard.

12 cylinders and 600 horse powers of unrivaled strength are only waiting to break loose!

A Lamborghini Murcielago trip is not a dream, it's a reality! It is a part of your personal story. Be it a birthday, or an important anniversary, or a wedding proposal, you may be certain that a Lamborghini Tour will make your special day even more memorable!

We are pleased to offer you an extraordinary adventure of the premium class. You will create your personal kaleidoscope of emotions by visiting iconic Limassol landmarks, such as the Old Town, Limassol Marina, Medieval Kolossi Castle and Cyprus Wine Museum.





*Art of Living*



ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЕ СПЕЦИАЛИСТЫ ПО ПРОДАЖЕ, АРЕНДЕ  
И УПРАВЛЕНИЮ НЕДВИЖИМОСТЬЮ НА КИПРЕ

Тел: +357 25 351 888 • E-mail: mail@reluxestates.com • www.reluxestates.com

AUTO LIFE  
RENT A CAR

**WE.**

PROVIDE A GREAT SELECTION OF VEHICLES  
OFFER COMPETITIVE PRICES  
DELIVER A CAR TO YOUR HOTEL OR APARTMENT



CALL US: +357 951 19 111